



【路透社巴黎二十四日電】法國軍隊今晚，對伊拉克的首次空襲。在這之前，他們僅襲擊在科威特的「美洲虎」轟炸機。

伊拉克目標。

軍隊發言人說，全部安全返回基地。

「美洲虎」轟炸機。

今日出紙七張半 零售每式元五毫

香港、澳門特約經銷：
永達醫藥貿易公司
電話：4289719 4289810
傳真：4805602

大華有色金屬有限公司

1988

龍女配召贊

坦誠磋商當可解決問題

【本報訊】香港問題是中英兩國關係中，最敏感、最複雜、最難處理的問題。在過去兩年多時間裡，中英兩國政府經過多輪談判，終於達成了一九九七年七月一日香港主權移交的協議。這標誌著香港問題解決了，也標誌著中英兩國關係進入了一個新的階段。

回顧過去兩年多的談判過程，可以說是一波三折、曲折坎坷。從最初的中英聯合聲明，到最後的《基本法》，再到最後的移交協議，雙方都經歷了艱辛的談判。在談判過程中，雙方都表現出了誠意和耐心，最終達成了共識。

現在，香港問題已經解決了，這是一件值得慶幸的事情。在未來，中英兩國政府應該繼續保持溝通和磋商，共同維護香港的繁榮穩定，促進兩國關係的進一步發展。

外交部發言人闡述中國立場 願為繼續作出努力 動行解和賞讚國中 力努出作此為續願

【本報訊】外交部發言人今日在例行記者會上，就中國在解決香港問題上的立場，闡述了中國政府的觀點。發言人表示，中國政府始終堅持「一國兩制」方針，願為香港的繁榮穩定作出最大努力。

發言人指出，中國政府對香港問題解決後，香港能夠繼續保持繁榮穩定充滿信心。中國政府將繼續支持香港各界人士為維護香港的繁榮穩定而作出的努力。

伊拉克通訊社報道

薩達姆突前陣地 慰問官兵保證致勝

【路透社巴格達二十四日電】伊拉克通訊社今日發表消息稱，薩達姆總統今日親臨前線，慰問官兵，並保證伊拉克軍隊最終將取得勝利。

消息稱，薩達姆總統在親臨前線時，對官兵們的英勇表現表示讚賞，並表示伊拉克政府將繼續支持他們，直到取得最後的勝利。



美記者披露利雅得一看法 戰爭至少打三個月

【路透社利雅得二十四日電】一名美國記者今日在利雅得表示，如果伊拉克不撤出科威特，戰爭至少將持續三個月。

該記者指出，伊拉克軍隊在科威特境內已經建立了堅固的防禦體系，如果美國不採取果斷行動，戰爭將會持續很長時間。

伊拉克若施襲擊 土耳其揚言還手

【路透社安卡拉二十四日電】土耳其政府今日表示，如果伊拉克對土耳其境內的美國軍事設施發動襲擊，土耳其將採取還手行動。

土耳其政府發言人表示，土耳其將與美國密切合作，共同維護中東地區的和平與穩定。

法派軍艦前往海灣 引起各界強烈反應

【路透社巴黎二十四日電】法國政府今日宣佈，將派遣兩艘軍艦前往波斯灣，以維護法國在海灣的利益。

這一舉動引起了國際社會的廣泛關注。一些國家認為，法國派遣軍艦前往海灣是出於維護國際和平與穩定的考慮，而另一些國家則認為這是對伊拉克的挑釁。

英又派一旋風戰機 將增派海盜機參戰

【路透社倫敦二十四日電】英國政府今日宣佈，將派遣一架旋風戰機前往波斯灣，並增派海盜機參戰。

英國政府表示，派遣旋風戰機是為了加強英國在海灣的軍事力量，並對伊拉克的挑釁行為作出反應。

美軍機在波斯灣 超一萬五千架次

【路透社華盛頓二十四日電】美國國防部今日公佈，美國軍機在波斯灣的飛行次數已超過一萬五千架次。

國防部發言人表示，美國軍機在波斯灣的飛行是為了維護美國在海灣的利益，並對伊拉克的挑釁行為作出反應。

布氏的無為而治兵法

【本報訊】美國總統布希在處理波斯灣危機時，被批評採取了「無為而治」的兵法。一些分析人士認為，布希的這種做法可能會導致美國在波斯灣的利益受損。

然而，布希的支持者則認為，布希的這種做法是為了避免戰爭，並維護美國的和平與穩定。

日派軍艦前往海灣 引起各界強烈反應

【路透社東京二十四日電】日本政府今日宣佈，將派遣兩艘軍艦前往波斯灣，以維護日本在海灣的利益。

這一舉動引起了國際社會的廣泛關注。一些國家認為，日本派遣軍艦前往海灣是出於維護國際和平與穩定的考慮，而另一些國家則認為這是對伊拉克的挑釁。

提供海灣多國部隊 日增援九十億美元

【路透社東京二十四日電】日本政府今日宣佈，將向波斯灣的多國部隊提供九十億美元的援助。

日本政府表示，這項援助是為了支持多國部隊在海灣的行動，並維護國際和平與穩定。

美軍機在波斯灣 超一萬五千架次

【路透社華盛頓二十四日電】美國國防部今日公佈，美國軍機在波斯灣的飛行次數已超過一萬五千架次。

國防部發言人表示，美國軍機在波斯灣的飛行是為了維護美國在海灣的利益，並對伊拉克的挑釁行為作出反應。

布氏的無為而治兵法

【本報訊】美國總統布希在處理波斯灣危機時，被批評採取了「無為而治」的兵法。一些分析人士認為，布希的這種做法可能會導致美國在波斯灣的利益受損。

然而，布希的支持者則認為，布希的這種做法是為了避免戰爭，並維護美國的和平與穩定。

沙特海軍 佈置雷艇

【路透社利雅得二十四日電】沙烏地阿拉伯海軍今日宣佈，將在波斯灣佈置雷艇，以維護沙國在海灣的利益。

沙國海軍發言人表示，佈置雷艇是為了加強沙國在海灣的防禦力量，並對伊拉克的挑釁行為作出反應。

美股市急升 傳將減息

【路透社華盛頓二十四日電】美國股市今日急升，傳聞聯邦儲備局將減息。

分析人士認為，股市急升是因為投資者對美國經濟前景看好，並預期聯邦儲備局將採取減息措施以刺激經濟。

布氏的無為而治兵法

【本報訊】美國總統布希在處理波斯灣危機時，被批評採取了「無為而治」的兵法。一些分析人士認為，布希的這種做法可能會導致美國在波斯灣的利益受損。

然而，布希的支持者則認為，布希的這種做法是為了避免戰爭，並維護美國的和平與穩定。

布氏的無為而治兵法

【本報訊】美國總統布希在處理波斯灣危機時，被批評採取了「無為而治」的兵法。一些分析人士認為，布希的這種做法可能會導致美國在波斯灣的利益受損。

然而，布希的支持者則認為，布希的這種做法是為了避免戰爭，並維護美國的和平與穩定。

敘國伊朗多國接觸

【本報訊】敘利亞、伊拉克、伊朗等多國代表今日在開羅舉行會談，就中東局勢交換意見。

會談在友好、和諧的氣氛中進行，各方就如何緩解中東緊張局勢、促進地區和平與穩定達成了一些共識。

動行軍美

【本報訊】美國海軍今日在波斯灣舉行大規模演習，以展示其強大的海軍實力。

演習內容包括海空協同作戰、遠程奔襲等，吸引了眾多媒體關注。

英雄敵戰

【本報訊】在波斯灣戰爭中，一名美國海軍飛行員在執行任務時不幸被擊落，但他仍堅持跳傘逃生，並被敵方俘虜。

這位飛行員在俘虜期間表現出了極大的勇氣和堅韌不拔的精神，最終被成功營救並返回家鄉。

布氏的無為而治兵法

【本報訊】美國總統布希在處理波斯灣危機時，被批評採取了「無為而治」的兵法。一些分析人士認為，布希的這種做法可能會導致美國在波斯灣的利益受損。

然而，布希的支持者則認為，布希的這種做法是為了避免戰爭，並維護美國的和平與穩定。

伊軍防守森嚴 聯軍空襲屢攻不下

聯軍面臨三種作戰選擇

英專家認為聯軍將繼續空襲提地面進攻或破壞伊經濟

以美國為首的多國部隊在海灣戰爭中，經過一週以來最猛烈的空襲，伊拉克的防空系統，未能完全成功，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

據美國布魯克斯研究所高級研究員羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

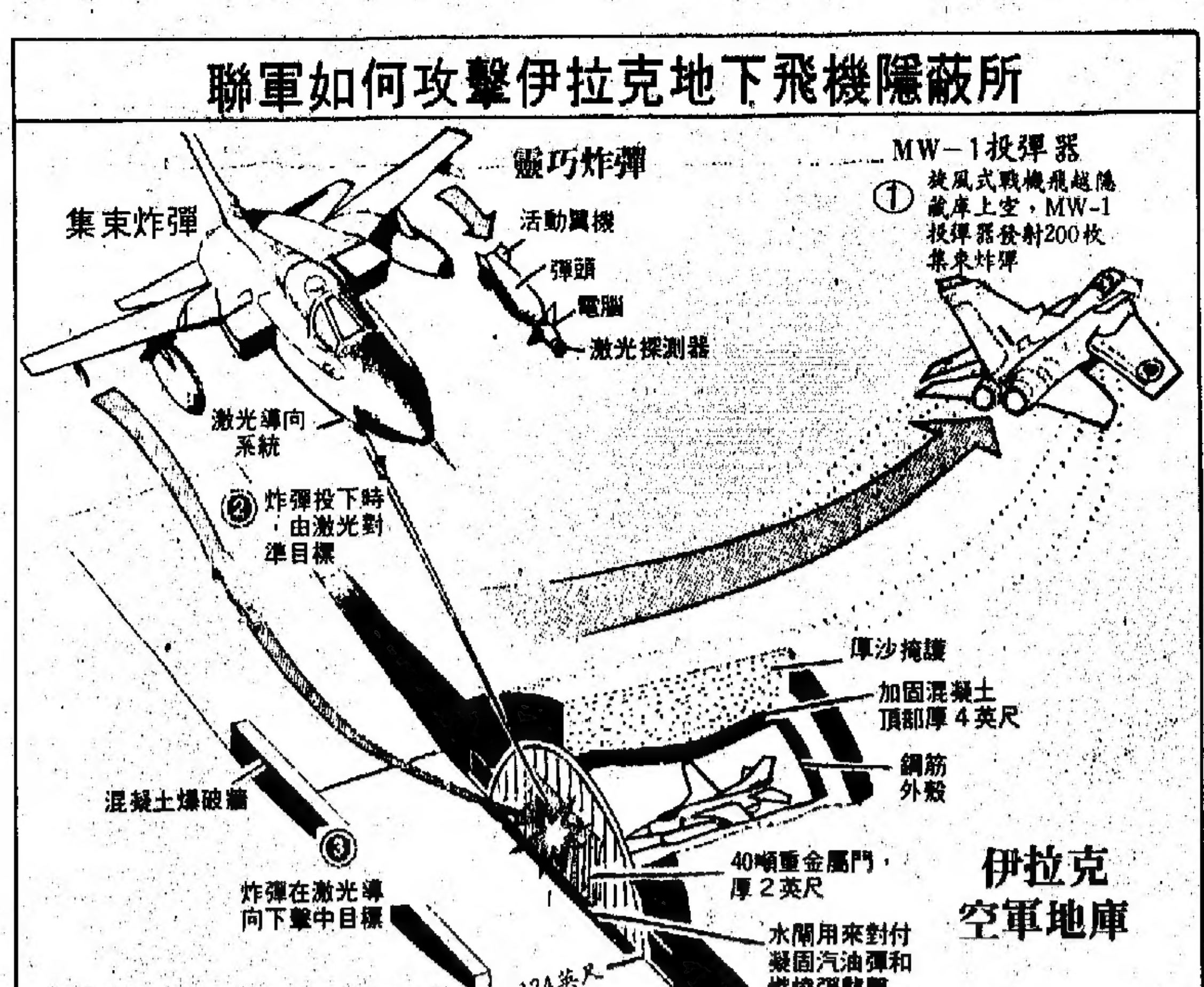
羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。

羅傑斯表示，聯軍在過去幾天中，對伊拉克的防空系統，進行了猛烈的空襲，但伊拉克的防空系統，在過去幾天中，仍成功地擊落了多架聯軍飛機。令聯軍的「愛國者」導彈，在過去幾天中，也成功地擊落了多架聯軍飛機。



圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。

圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。

圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。

圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。

圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。

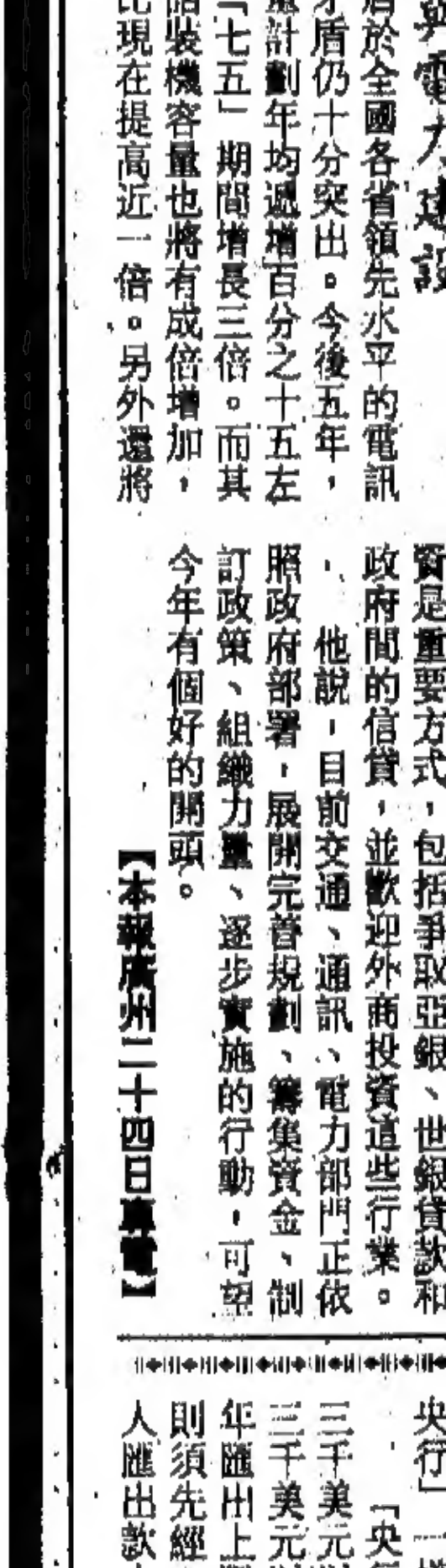
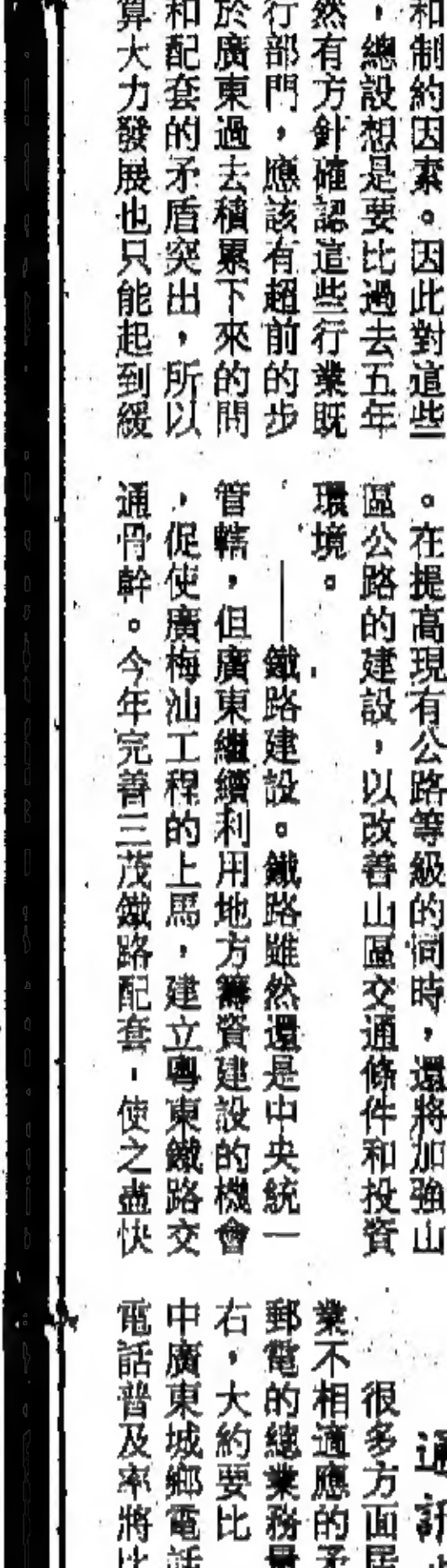
圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。

圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。

圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。

圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。

圖中顯示了伊拉克空軍基地的布局，包括地下飛機隱蔽所、彈藥庫、維修廠等。聯軍的攻擊策略包括使用集束炸彈、活動飛機、雷射導引炸彈等，目標是破壞這些地下設施。



決速能未 下之戰速 決解難更 久日延拖

多國聯軍與伊拉克之間的戰爭，在過去幾天之內，聯軍出動了大批飛機，對伊拉克境內之軍事目標進行了轟炸。伊拉克方面，則出動了大批坦克和步兵，向聯軍陣地發動了進攻。雙方在戰場上展開了激烈的拉鋸戰。目前，戰爭仍在持續中，雙方都表示將繼續戰鬥，直到達成目的為止。

保護兒童立例之外

兒童如果因為被徵召而發生意外，身為父母的父母應負多大責任？這是一個值得探討的問題。在戰爭期間，兒童往往會受到戰爭的影響，甚至被徵召入伍。如果兒童在戰爭中受傷或死亡，父母應該如何承擔責任？這是一個法律上的問題，也是需要社會關注的問題。

此時此地

牛哥
在一個多雲的下午，我獨自走在公園的小徑上。看著那些在樹下嬉戲的孩子，心裡不禁湧起一股莫名的感動。生活雖然充滿了變幻莫測，但此刻的寧靜卻讓人感到心安。這就是生活，既有風雨，也有陽光。

文明都市病

李直
現代化的都市，雖然給人們帶來了便利，但也帶來了許多問題。交通擁堵、空氣污染、生活壓力大，這些都是都市病的表現。我們需要思考的是，如何在不犧牲生活質量的前提下，解決這些問題，讓都市生活更加美好。

約旦為何支持伊拉克

葉和
約旦與伊拉克之間的關係一直非常密切。在最近的戰爭中，約旦選擇了支持伊拉克。這背後的原因有很多，包括歷史淵源、地理因素以及政治利益等。了解約旦支持伊拉克的原因，有助於我們更好地理解中東局勢的發展。

大公論壇

政治評論：如果我們擁有居安思危的「外憂」，那麼我們就應該有居安思危的「內憂」。在國際形勢日益複雜的今天，我們必須加強國防建設，提高國民的危機意識，以應對可能發生的各種挑戰。

多天空襲 效果成疑

若根據美軍的說法，伊拉克境內之軍事目標，在過去幾天之內，聯軍出動了大批飛機，對伊拉克境內之軍事目標進行了轟炸。然而，伊拉克方面則表示，聯軍的空襲並未對其軍事部署造成重大影響。雙方在戰場上的拉鋸戰仍在持續中。

雙方戰報 不盡不實

顯然，伊拉克是早已作了「萬全」之準備。在戰爭爆發之前，伊拉克就已經加強了境內的防空設施，並動員了大批軍隊。聯軍的空襲雖然造成了伊拉克境內的一些損失，但並未能達到預期的效果。雙方在戰場上的拉鋸戰仍在持續中。

反戰活動 構成壓力

對於上述美、伊雙方的「戰報」，我們應該保持冷靜的頭腦，不要輕易相信單方面的說法。在戰爭期間，雙方都可能會誇大自己的戰果，以鼓舞士氣。我們應該通過多種渠道，了解戰爭的真實情況，並積極參與反戰活動，為實現和平貢獻力量。

六日戰爭 肯定不再

隨著戰爭的深入，雙方都已經意識到，繼續打下去對雙方都沒有好處。在國際社會的壓力下，雙方都開始尋求通過談判解決爭端。六日戰爭的陰影已經不再，我們希望雙方能夠以和平的方式解決爭端，恢復中東的和平與穩定。

青年會辦「關懷計劃」

歲晚收集物資贈老人
青年會為關懷社會，特舉辦「關懷計劃」，在歲末之際，收集物資贈送給有需要的人士。歡迎各界人士踴躍參加，為有需要的人士提供幫助。詳情請電：8873550 5726980。

品介紹 類廣告

招廣告：高24x22
價\$90元。
告：大字4個，
個，每天\$15元。

日產中國經銷商：合誠汽車有限公司

備有現貨左軚車供應及歡迎訂購各款日產汽車原廠零件
為確保車輛質素，所有新車均停泊在指定停車場，專人管理及保養，定期檢查，保持新車出廠前的最高品質水準。

救護車及特種車、吉普車、麵包車、26/30座中巴
0.75至2.75噸單排及雙排座農夫車、豪華及標準型轎車

香港總店：九龍彌敦道118-120號 電話：368 8235 (10線)
中國業務部：803 5328 圖文傳真：834 5415
深圳市陳列室：深圳市人民北路126號物資大廈地下 253620

商品介紹 分類廣告

·商品介紹廣告：高24x22
·每天特價\$90元。
·分類廣告：大字4個，
·小字36個：每天\$15元。
專線電話：8873550 5726980
FAX: 8876647 8381171

里程汽車有限公司

新寧車行(集團)附屬機構
專營轉口國內左軚車輛 代辦至文錦渡
地址：香港英皇道16A地下 電話：8062232 (6線)
91年新款豐田豪華八座 圖文傳真：852-8872656

全新西德左軚奔馳現貨供應 230 E、300 SEL、500 SEL，中國規格設備齊全新現貨

★華粵汽車公司★

●豐田15座原廠前後冷氣收錄機RZH114L
●豐田12座9座雙趟門原廠冷氣收錄機RZH104L
●豐田九座六座工具車合中國規格冷氣收錄機RZH112L

全新左軚 詳情請電7135191陳列室查詢FAX7609247

★華粵汽車公司★

F型 左軚小霸皇，91年新款，全自動超級豪華型
自動波、16氣閥、電子點火、燃油噴射、2400cc
原廠雙冷氣、原廠6聲道音響、電子鐘、風油軚、中央鎖
電動鏡、可調較軚盤、碟型製動系統、顏色玻璃、七座。

詳情請電7135191陳列室查詢FAX7609247

全新現貨左軚全線車系

豐田：91年15座豪華12座0.5 1.75雙排座
日產：公爵馬巴車8座0.75的士頭12座
三菱：吉甫電窗1.300乘9 12座太空車7座1.200的士頭

另有：二手左軚小車面車及汽車零件

華耀車行 3648666 3635292 九龍土瓜灣浙江街44 圖文傳真：3630839

出口入口不可少 轉口貿易一定

世界工商刊物有限公司
全美國進口商名錄1991
全美國製造商名錄1990

詳情請電：38426 GWLI-HX 傳真：7355993

陳列室 證商檢

201/BB211 豪華26座

全港最平 (國貨樓上)

7717189

汽車展銷部

崗路5號(近雅園賓館)
6561, 257297
陳興連, 劉志強

足港選補

說隊領

【本報訊】香港足球代表隊昨午在跑馬地舉行選拔賽，由八名球員參加，由領隊林建名主持。林建名表示，今次選拔賽的目的是為了挑選出實力較強的球員，以參加即將舉行的國際足球錦標賽。他並表示，今次選拔賽的競爭非常激烈，球員們都表現出了極高的水平。林建名並表示，他將會根據今次選拔賽的表現，來決定最終的參賽名單。

世盛逢欣化文南閩

台連戲好初年末歲

【本報訊】閩南文化藝術交流團，為慶祝農曆新年，特在台北舉行多場精彩紛呈的戲劇表演。此次來台的交流團成員包括多位在閩南地區享有盛譽的藝術家，他們將為台北觀眾帶來多場精彩的戲劇表演。據悉，此次交流團的演出受到了台北各界的熱烈歡迎，觀眾們紛紛前往觀看，場面非常火爆。

為提高軍事技術

中國空軍「大比武」

【本報訊】中國空軍為提高飛行員的技術水平，特在近期舉行了一場規模空前的「大比武」活動。此次活動吸引了數百名飛行員參加，比賽內容包括飛行技術、戰鬥力、團隊協作等多個方面。據悉，此次「大比武」活動得到了領導層的高度重視，並得到了各界的廣泛支持。飛行員們在比賽中表現出了極高的技術水平和戰鬥力，為提高中國空軍的整體實力做出了重要貢獻。

贛九江鎖江樓塔遠眺

【本報訊】贛江九江市鎖江樓塔，是一座具有悠久歷史的建築。該塔位於贛江江畔，風景優美，是遊客們觀景賞景的好去處。據悉，該塔始建於唐宋時期，歷經多次修繕，現已成為九江市的一處名勝。遊客們可以登上該塔，遠眺贛江美景，感受大自然的鬼斧神工。

京建郵政樞紐中樓

【本報訊】北京郵政樞紐中樓，是一座集郵政、商業、娛樂於一體的綜合性建築。該樓位於北京市中心，交通便利，設施齊全。據悉，該樓的建成將進一步提升北京郵政樞紐的服務水平，為市民提供更加便捷、舒適的服務。此外，該樓還設有商業、娛樂等設施，將成為市民休閒娛樂的好去處。

廣州開辦新式當舖

【本報訊】廣州近日開辦了一所新式當舖，為市民提供便捷的抵押貸款服務。據悉，該當舖採用先進的管理模式，服務周到，手續簡便，深受市民歡迎。此外，該當舖還提供多種抵押貸款產品，滿足不同市民的需求。該當舖的開辦，將進一步完善廣州的金融服務體系，為市民提供更加優質的服務。

國際米蘭演出穩健

【本報訊】國際米蘭足球隊在最近的比賽中表現穩健，取得了優異成績。據悉，該隊在比賽中展現出了強大的實力，球員們配合默契，攻守平衡。此次比賽的勝利，將進一步提升該隊的士氣，為即將到來的比賽做好準備。

毛澤東水晶棺的由來

【本報訊】毛澤東水晶棺的由來，是一個充滿傳奇色彩的故事。據悉，該水晶棺是為了保存毛澤東的遺體而建造的。在建造過程中，經歷了許多困難和挑戰，但最終還是成功地建造出了這座水晶棺。該水晶棺的建成，不僅是中國歷史上的一個重要事件，也是世界歷史上的一個奇蹟。

點起東城長代明

【本報訊】明代長城東段，近日發現了一些重要的考古遺跡。據悉，這些遺跡包括城牆、烽火台等，對於研究明代長城的歷史具有重要意義。考古學家們表示，他們將會進一步挖掘這些遺跡，以揭示明代長城的真實面貌。

青島市容歌德建築

【本報訊】青島市最近完成了一項重大的建築工程，即歌德建築。該建築位於青島市中心，設計獨特，風格新穎。據悉，該建築的建成將進一步提升青島的城市形象，為市民提供更加優質的服務。此外，該建築還將成為青島的一處新景點，吸引眾多遊客前來參觀。

萬壽山遊覽

【本報訊】萬壽山遊覽團，近日在各大旅遊平台發售。據悉，該遊覽團將帶領遊客前往萬壽山，欣賞美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，該遊覽團還將安排遊客參觀一些著名的景點，如佛香閣、轉輪經王殿等。遊客們紛紛報名參加，顯示出該遊覽團的受歡迎程度。

朝鮮平壤人參雞

【本報訊】朝鮮平壤人參雞，是一種具有滋補功效的傳統食品。據悉，該食品是由人參和雞肉製成的，味道鮮美，營養豐富。在朝鮮，人參雞被視為一種珍饈，深受人們的喜愛。此外，該食品還具有多種藥用價值，對於增強體質、延年益壽具有顯著效果。

小天下上頂山泰

【本報訊】泰山，是中國五嶽之一，也是世界文化遺產。據悉，泰山不僅風景優美，還具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。遊客們可以登上泰山，欣賞日出、云海等美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，泰山還是一個著名的旅遊勝地，吸引了眾多遊客前來參觀。

萬壽山遊覽

【本報訊】萬壽山遊覽團，近日在各大旅遊平台發售。據悉，該遊覽團將帶領遊客前往萬壽山，欣賞美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，該遊覽團還將安排遊客參觀一些著名的景點，如佛香閣、轉輪經王殿等。遊客們紛紛報名參加，顯示出該遊覽團的受歡迎程度。

青島市容歌德建築

【本報訊】青島市最近完成了一項重大的建築工程，即歌德建築。該建築位於青島市中心，設計獨特，風格新穎。據悉，該建築的建成將進一步提升青島的城市形象，為市民提供更加優質的服務。此外，該建築還將成為青島的一處新景點，吸引眾多遊客前來參觀。

萬壽山遊覽

【本報訊】萬壽山遊覽團，近日在各大旅遊平台發售。據悉，該遊覽團將帶領遊客前往萬壽山，欣賞美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，該遊覽團還將安排遊客參觀一些著名的景點，如佛香閣、轉輪經王殿等。遊客們紛紛報名參加，顯示出該遊覽團的受歡迎程度。

朝鮮平壤人參雞

【本報訊】朝鮮平壤人參雞，是一種具有滋補功效的傳統食品。據悉，該食品是由人參和雞肉製成的，味道鮮美，營養豐富。在朝鮮，人參雞被視為一種珍饈，深受人們的喜愛。此外，該食品還具有多種藥用價值，對於增強體質、延年益壽具有顯著效果。

小天下上頂山泰

【本報訊】泰山，是中國五嶽之一，也是世界文化遺產。據悉，泰山不僅風景優美，還具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。遊客們可以登上泰山，欣賞日出、云海等美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，泰山還是一個著名的旅遊勝地，吸引了眾多遊客前來參觀。

小天下上頂山泰

【本報訊】泰山，是中國五嶽之一，也是世界文化遺產。據悉，泰山不僅風景優美，還具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。遊客們可以登上泰山，欣賞日出、云海等美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，泰山還是一個著名的旅遊勝地，吸引了眾多遊客前來參觀。

萬壽山遊覽

【本報訊】萬壽山遊覽團，近日在各大旅遊平台發售。據悉，該遊覽團將帶領遊客前往萬壽山，欣賞美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，該遊覽團還將安排遊客參觀一些著名的景點，如佛香閣、轉輪經王殿等。遊客們紛紛報名參加，顯示出該遊覽團的受歡迎程度。

青島市容歌德建築

【本報訊】青島市最近完成了一項重大的建築工程，即歌德建築。該建築位於青島市中心，設計獨特，風格新穎。據悉，該建築的建成將進一步提升青島的城市形象，為市民提供更加優質的服務。此外，該建築還將成為青島的一處新景點，吸引眾多遊客前來參觀。

萬壽山遊覽

【本報訊】萬壽山遊覽團，近日在各大旅遊平台發售。據悉，該遊覽團將帶領遊客前往萬壽山，欣賞美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，該遊覽團還將安排遊客參觀一些著名的景點，如佛香閣、轉輪經王殿等。遊客們紛紛報名參加，顯示出該遊覽團的受歡迎程度。

朝鮮平壤人參雞

【本報訊】朝鮮平壤人參雞，是一種具有滋補功效的傳統食品。據悉，該食品是由人參和雞肉製成的，味道鮮美，營養豐富。在朝鮮，人參雞被視為一種珍饈，深受人們的喜愛。此外，該食品還具有多種藥用價值，對於增強體質、延年益壽具有顯著效果。

小天下上頂山泰

【本報訊】泰山，是中國五嶽之一，也是世界文化遺產。據悉，泰山不僅風景優美，還具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。遊客們可以登上泰山，欣賞日出、云海等美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，泰山還是一個著名的旅遊勝地，吸引了眾多遊客前來參觀。

小天下上頂山泰

【本報訊】泰山，是中國五嶽之一，也是世界文化遺產。據悉，泰山不僅風景優美，還具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。遊客們可以登上泰山，欣賞日出、云海等美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，泰山還是一個著名的旅遊勝地，吸引了眾多遊客前來參觀。

萬壽山遊覽

【本報訊】萬壽山遊覽團，近日在各大旅遊平台發售。據悉，該遊覽團將帶領遊客前往萬壽山，欣賞美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，該遊覽團還將安排遊客參觀一些著名的景點，如佛香閣、轉輪經王殿等。遊客們紛紛報名參加，顯示出該遊覽團的受歡迎程度。

青島市容歌德建築

【本報訊】青島市最近完成了一項重大的建築工程，即歌德建築。該建築位於青島市中心，設計獨特，風格新穎。據悉，該建築的建成將進一步提升青島的城市形象，為市民提供更加優質的服務。此外，該建築還將成為青島的一處新景點，吸引眾多遊客前來參觀。

萬壽山遊覽

【本報訊】萬壽山遊覽團，近日在各大旅遊平台發售。據悉，該遊覽團將帶領遊客前往萬壽山，欣賞美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，該遊覽團還將安排遊客參觀一些著名的景點，如佛香閣、轉輪經王殿等。遊客們紛紛報名參加，顯示出該遊覽團的受歡迎程度。

朝鮮平壤人參雞

【本報訊】朝鮮平壤人參雞，是一種具有滋補功效的傳統食品。據悉，該食品是由人參和雞肉製成的，味道鮮美，營養豐富。在朝鮮，人參雞被視為一種珍饈，深受人們的喜愛。此外，該食品還具有多種藥用價值，對於增強體質、延年益壽具有顯著效果。

小天下上頂山泰

【本報訊】泰山，是中國五嶽之一，也是世界文化遺產。據悉，泰山不僅風景優美，還具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。遊客們可以登上泰山，欣賞日出、云海等美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，泰山還是一個著名的旅遊勝地，吸引了眾多遊客前來參觀。

小天下上頂山泰

【本報訊】泰山，是中國五嶽之一，也是世界文化遺產。據悉，泰山不僅風景優美，還具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。遊客們可以登上泰山，欣賞日出、云海等美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，泰山還是一個著名的旅遊勝地，吸引了眾多遊客前來參觀。

萬壽山遊覽

【本報訊】萬壽山遊覽團，近日在各大旅遊平台發售。據悉，該遊覽團將帶領遊客前往萬壽山，欣賞美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，該遊覽團還將安排遊客參觀一些著名的景點，如佛香閣、轉輪經王殿等。遊客們紛紛報名參加，顯示出該遊覽團的受歡迎程度。

青島市容歌德建築

【本報訊】青島市最近完成了一項重大的建築工程，即歌德建築。該建築位於青島市中心，設計獨特，風格新穎。據悉，該建築的建成將進一步提升青島的城市形象，為市民提供更加優質的服務。此外，該建築還將成為青島的一處新景點，吸引眾多遊客前來參觀。

萬壽山遊覽

【本報訊】萬壽山遊覽團，近日在各大旅遊平台發售。據悉，該遊覽團將帶領遊客前往萬壽山，欣賞美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，該遊覽團還將安排遊客參觀一些著名的景點，如佛香閣、轉輪經王殿等。遊客們紛紛報名參加，顯示出該遊覽團的受歡迎程度。

朝鮮平壤人參雞

【本報訊】朝鮮平壤人參雞，是一種具有滋補功效的傳統食品。據悉，該食品是由人參和雞肉製成的，味道鮮美，營養豐富。在朝鮮，人參雞被視為一種珍饈，深受人們的喜愛。此外，該食品還具有多種藥用價值，對於增強體質、延年益壽具有顯著效果。

小天下上頂山泰

【本報訊】泰山，是中國五嶽之一，也是世界文化遺產。據悉，泰山不僅風景優美，還具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。遊客們可以登上泰山，欣賞日出、云海等美景，感受大自然的鬼斧神工。此外，泰山還是一個著名的旅遊勝地，吸引了眾多遊客前來參觀。

港足球隊昨午復操 補選王福榮陳偉超

全跑到地球復原，廿八名球員
午即離港。港隊陳樹林建名在觀禮
時宣佈港隊補選王福榮及陳偉傑；
代特許港隊及次回合的省港賽中重
波獎獎金加倍，每人可得四千元，假
如捧盃則加得廿萬元獎金。
陳樹林建名稱：愉園與鳳鳴有比賽
；而許達建則廿七日星島有比賽
，而該隊目前正處於落後泥濘中，
故須保留精力以應接來賽。

林建名表示，港隊於首回合比
賽大敗四球，次回合要力反超前是上
分困難，但希望球員盡力而為，不
主場贏回一仗，向港迷交代。他
並表示：雖然香港隊沒得波獎金
加價，但希望球員不要太重視獎金
，香港隊今次領隊，下午全數出
席，而港隊的球員，只是進行合
士氣。而港隊的球員，只是進行合
隊賽。教練黃文偉表示：港隊這次
補選球員，主要是指出對首回合在
邊線的漏洞，他指出，劉智盛在首
回合同比賽時，狀態不好，體力不
剛，合比賽時大而不能復回，「起行
，也非最佳狀態，但勝在年青力壯，
多走一步補不足。」

他補充說，次回合在邊線會由
陳偉傑踢朱栢南，司寇發揮作用。
香港隊於次回合的比賽，陳樹
還會有助動，陳樹明會代特許港隊

商業機構組隊參賽 足總甲組會昨通過

屆放寬外援額至五，
求量亦相應提高，
的外援球員名

香港體育

港晉江昨勝閩泉州

菲德魯牙斯台北幸福水泥亦報

(半場五七比三五)，菲律賓德魯
八一(半場六二比四九)，台北幸
半場二七比二二)。

經過五輪比賽後，初賽已告結束。秩序如下：冠軍爭奪戰，香港督江非律賓熱狗隊對台北幸福水泥隊，

兩者比較之下，國米蘭給人的印象較為

布林美復出未走樣

際米蘭已經晉升至榜首位置，祖雲達斯反跌至第二位。前後，而那一年正是 A C 米蘭的黃金時期。截至昨天為止，國際米蘭最倚重的三個西德國腳的水準極為穩定，就在現在伊巴士頓失去入球觸覺。

足總昨天接獲通知

兩歐洲隊取消訪港

廣東足球隊今抵港

下午出席記者會及埠際

廣東隊職球員名單如下：團長董良田、永榮、秘書朱沛鈞、裁判鍾博宏、醫生盧穗球、員區楚良、譚偉民、龐小強、游通玉、

正式確定港
先、吳崇文、麥超、李勇、吳群立。



絲迪蘭 賽勝絲 萊塞
絲齊山 擒娜特 禾諾

澳公洲網賽明上女單爭霸戰

[illegible][illegible]

直很緊張，我比她

「我們今天從開賽後」較早可放鬆心情，這「熱刺隊欠責兼輸皮」



六、九比一勝出。德國嘉天的前不特四擊散了第六號種的決賽。

六、九比十勝出。

德國嘉美的活米特四擊敗奧美跳種的決賽。

團賽事。只只失掉我的第十。共只差一。

稍後並將決賽權拱。

其後竟反而落後三。

我已耗盡能量，我

會辦出今天的賽事。

我



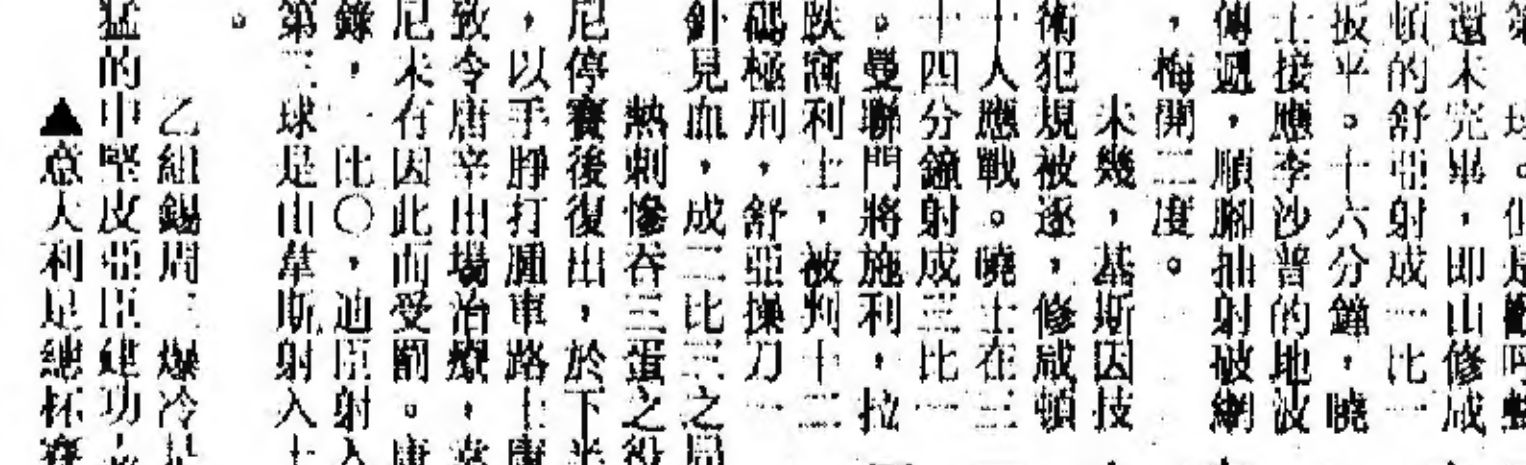
賽球網洲澳
央播今視亞
 本報訊
 亞洲
 衛視國
 際台今
 晚九時
 至十一

賽球網洲澳
映播今視亞
本報訊
「亞洲
電視網
際台」
際台今
晚九時
至十一
時，將
播映「
澳洲網
球賽」
初賽情
況，公
開賽。

過澳洲杜特。拳。杜特於第六回合棄權，屈臣衛冕成功。(美聯社)

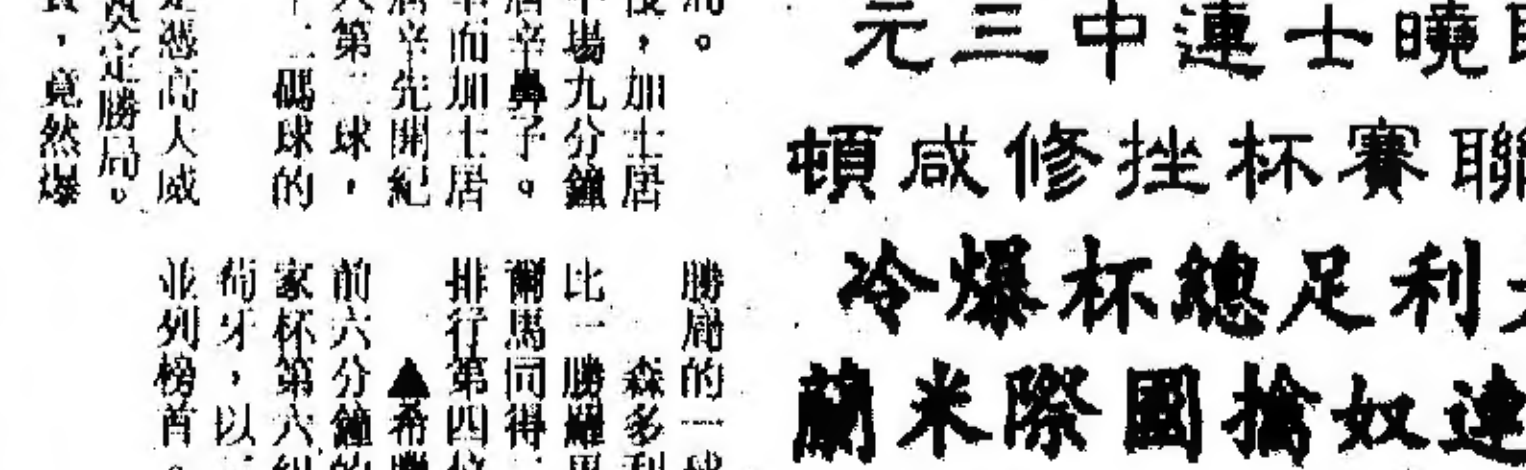
[illegible]

謝安：晉書謝安傳：安嘗曰：「木牛流馬，人所不知，惟吾獨曉。」

[illegible]

被美尼離 判馬應 受讓 因實比 中吊國

（美聯社）
美尼被
離
應馬判
受
讓
因
實
院
中
比
昂
昂
估
有
未



果結布公昨體團育教五

示顯卷問師教學小 制合混要不半成九

制日全行推漸逐校分區分議建成八逾

【本報訊】五教團昨日公佈的《小學教學制度建議書》，在九百多份問卷中，顯示九成小學教師支持混合制，反對全日制。建議書指出，混合制能兼顧不同背景學生的需要，而全日制則可能導致部分學生被邊緣化。建議書建議，混合制應在全港小學推行，但推行速度應由慢到快，先由部分學校開始，再逐步推廣至全港。

廣東副省長于飛致詞

粵海酒會祝十周年

鄭華玉品酒等五百來賓往祝賀

粵海酒會祝十周年

鄭華玉品酒等五百來賓往祝賀

粵海酒會祝十周年

鄭華玉品酒等五百來賓往祝賀

粵海酒會祝十周年

鄭華玉品酒等五百來賓往祝賀

粵海酒會祝十周年

鄭華玉品酒等五百來賓往祝賀

粵海酒會祝十周年

鄭華玉品酒等五百來賓往祝賀

粵海酒會祝十周年

鄭華玉品酒等五百來賓往祝賀

粵海酒會祝十周年

鄭華玉品酒等五百來賓往祝賀

粵海酒會祝十周年

【本報訊】廣東副省長于飛昨日在粵海酒會致詞，祝賀該酒會成立十周年。于飛表示，粵海酒會作為香港重要的社交場所，對促進香港與內地的交流與合作起到了積極作用。他希望酒會能繼續發揮橋樑作用，為香港經濟的發展做出更大貢獻。

【本報訊】粵海酒會昨日舉行慶祝成立十周年晚宴，五百多位嘉賓出席。晚宴上，粵海酒會主席鄭華玉致詞，回顧了酒會十年來的發展歷程，並感謝各界人士的支持。晚宴氣氛熱烈，嘉賓們共同慶祝這一重要時刻。

【本報訊】社會工作局昨日公佈了《社會工作局報告書政策》，旨在加強對社會工作的監管與支持。報告書指出，社會工作在促進社會和諧、保障弱勢群體權益方面具有重要意義。局方將加強對社會工作者的培訓與考核，確保服務質量。

【本報訊】醫務局昨日公佈了《醫務局報告書政策》，旨在提高醫療服務的透明度與質量。報告書要求醫院定期公佈醫療數據，包括手術成功率、患者滿意度等。局方表示，這將有助於患者做出更明智的選擇，並促使醫院不斷改進服務。

【本報訊】九龍區議會昨日通過了《金巴倫英文幼稚園成績展覽》，旨在展示該園在過去一年中的教學成果。展覽吸引了眾多家長參觀，家長們對園方的教學質量表示肯定。園方表示，將繼續努力，為幼兒提供更好的教育環境。

【本報訊】香港科技大學昨日宣佈，將成立一個新的研究中心，專注於人工智能與機器人的研究。該中心將匯集校內外的優秀人才，開展前沿技術的研究與開發。校方表示，這將有助於提升學校在科技領域的學術地位。

【本報訊】香港大學昨日宣佈，將與一間醫院合作，共同開展一項關於癌症治療的研究項目。該項目旨在探索新的治療方法，提高癌症患者的生存率。校方表示，這將是大學與醫院在臨床研究方面的一次重要合作。

【本報訊】香港中文大學昨日宣佈，將與一間企業合作，共同開發一項新的技術。該技術將應用於醫療設備的研發，旨在提高醫療設備的精確度與耐用性。校方表示，這將是大學與企業在技術研發方面的一次成功合作。

晚大減價

一減再減 最低減至半價

成發公司 J.M.T. CO

地址：新加坡大馬路111號

萬能達輕便相機

特級機種 服務周到

自動閃燈 自動測光 自動對焦 自動捲片

RIVA AF35 (輕便AF35) 輕便相機

- 備有自拍器
- 閃燈回電時間少於4秒
- 內置全自動測光系統
- 全自動操作，包括自動對焦、自動測光、自動曝光、自動捲片、自動閃燈、自動調校菲林感度
- 備有石英機背型可供選擇

FS-35 輕便相機

- 內置閃燈，捕捉景物更清晰
- 自動對焦，範圍由1.5m至無限遠
- 全自動上片，全自動捲片
- 自動調校DX菲林感度
- 備有石英機背型可供選擇

MINOLTA

香港市政局

改善城市環境 確保公眾衛生

提供康樂設施 促進文娛活動

招標廣告

現招承辦良好的公司，承接供康樂設施及活動之正式支持。

1. 招標表格及詳細資料，可向九龍區市政局秘書處索取。

2. 投標者必須在九月二十二日（星期五）上午九時前，將投標表格及保證金，交回九龍區市政局秘書處。

3. 投標者必須在九月二十二日（星期五）上午九時前，將投標表格及保證金，交回九龍區市政局秘書處。

4. 投標者必須在九月二十二日（星期五）上午九時前，將投標表格及保證金，交回九龍區市政局秘書處。

5. 投標者必須在九月二十二日（星期五）上午九時前，將投標表格及保證金，交回九龍區市政局秘書處。

6. 投標者必須在九月二十二日（星期五）上午九時前，將投標表格及保證金，交回九龍區市政局秘書處。

7. 投標者必須在九月二十二日（星期五）上午九時前，將投標表格及保證金，交回九龍區市政局秘書處。

8. 投標者必須在九月二十二日（星期五）上午九時前，將投標表格及保證金，交回九龍區市政局秘書處。

9. 投標者必須在九月二十二日（星期五）上午九時前，將投標表格及保證金，交回九龍區市政局秘書處。

10. 投標者必須在九月二十二日（星期五）上午九時前，將投標表格及保證金，交回九龍區市政局秘書處。

報稱被禁錮須付贖金

港青在年澳賭 人家騙計肉苦施

「參肉」回起者謀串拘警報人家

【本報訊】一名香港青年在澳門賭博，被騙去一萬元，家人在報警求助後，警方拘捕了三名涉案男子，並追回部分贖金。

這名青年姓陳，現年二十歲，是香港人。他於去年十二月間，在澳門被三名男子誘騙，並被關在一個地方，要求他每天支付一萬元贖金。陳某在報警求助後，警方於上月拘捕了三名涉案男子，並追回部分贖金。

警方表示，這三名男子涉嫌在澳門從事非法活動，並誘騙他人參與。他們目前正被警方調查，並可能面臨多項指控。

無鉛汽油四月推出

環保署將展開宣傳

【本報訊】為配合無鉛汽油於四月一日起在港推出，環保署將展開一項宣傳活動，向市民介紹無鉛汽油的優點及正確的使用方法。

環保署表示，無鉛汽油具有較低的硫含量，能減少汽車尾氣中的有害物質，對改善空氣質量有積極作用。此外，無鉛汽油還能延長引擎壽命，降低維修成本。

宣傳活動包括在各大加油站張貼宣傳單、播放廣播廣告以及舉辦講座等。環保署呼籲市民在購買汽油時，應選擇無鉛汽油，以保護環境。

接贓三輛平治車 被告判監十八月

【本報訊】一名男子因接贓三輛平治車，被法院判處監禁十八個月。該名男子在案發後一直潛逃，直到警方將其抓獲。

據悉，這名男子名為張某，現年三十歲。他於去年被警方懷疑接贓三輛平治車，並被控以多項罪名。在經過多次審理後，法院最終裁定其有罪，並判處監禁十八個月。

張某在案發後一直潛逃，直到警方在一個地方將其抓獲。目前，他已被關押在監獄，等待進一步的法律程序。

陷地突巷後 脅威受肆食

【本報訊】油蔴地白加士街一間食肆，因後巷發生地陷事故，導致食肆受到威脅。警方已派員調查，並提醒市民注意安全。

據悉，這起事故發生於昨日下午。當時，食肆後巷的地面突然下陷，導致部分建築結構受損。幸無人受傷，但食肆的正常運作受到影響。

警方接報後迅速趕到現場，並封鎖了事故區域。目前，警方正在對事故原因進行調查，並提醒附近居民注意安全。

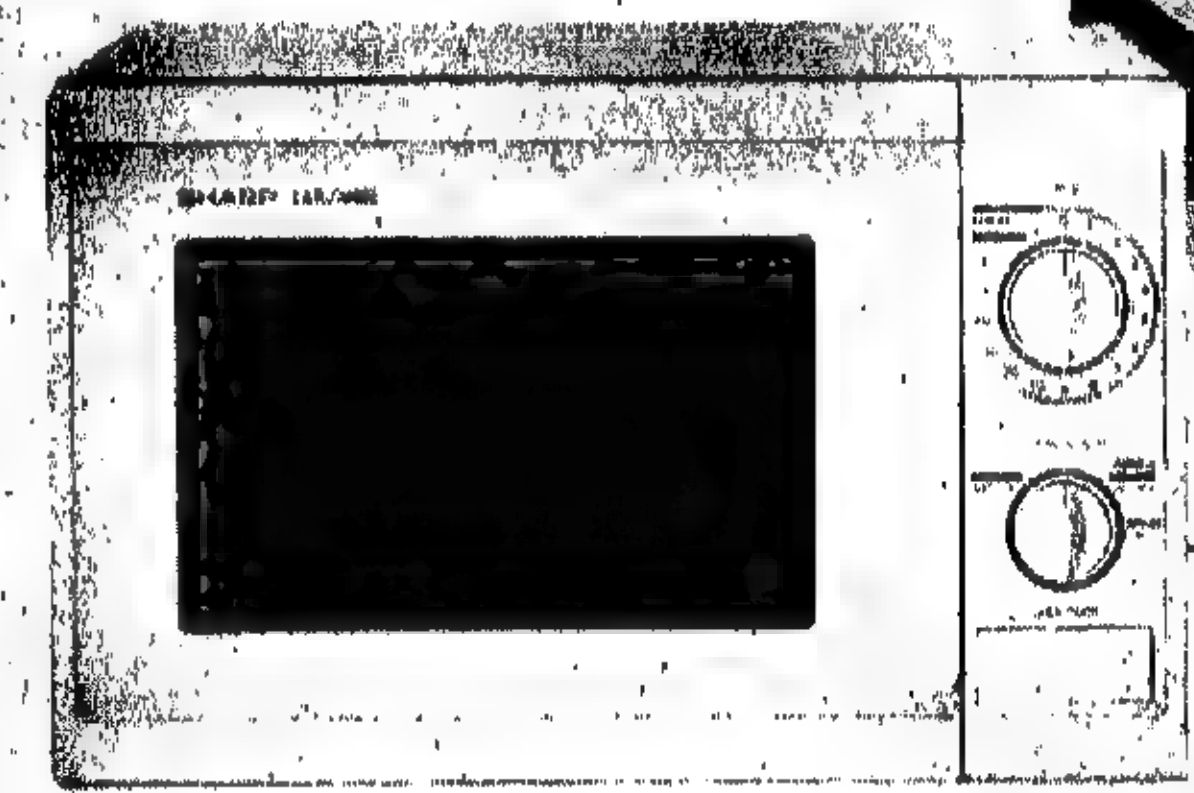
聲寶微波爐系列

中式西式 各顯特式

不要以為微波爐只適合煮西餐，聲寶微波爐煮中菜亦同樣出色，最新的中西兩用微波爐甚至可以煲出美味可口白粥，簡單又方便。聲寶還有燒烤微波爐，把食物烤得皮脆肉滑，滋味無窮。家有聲寶微波爐，為您烹調各款中西美食，帶來更多變化，更多款式。

R-5888 中西兩用微波爐

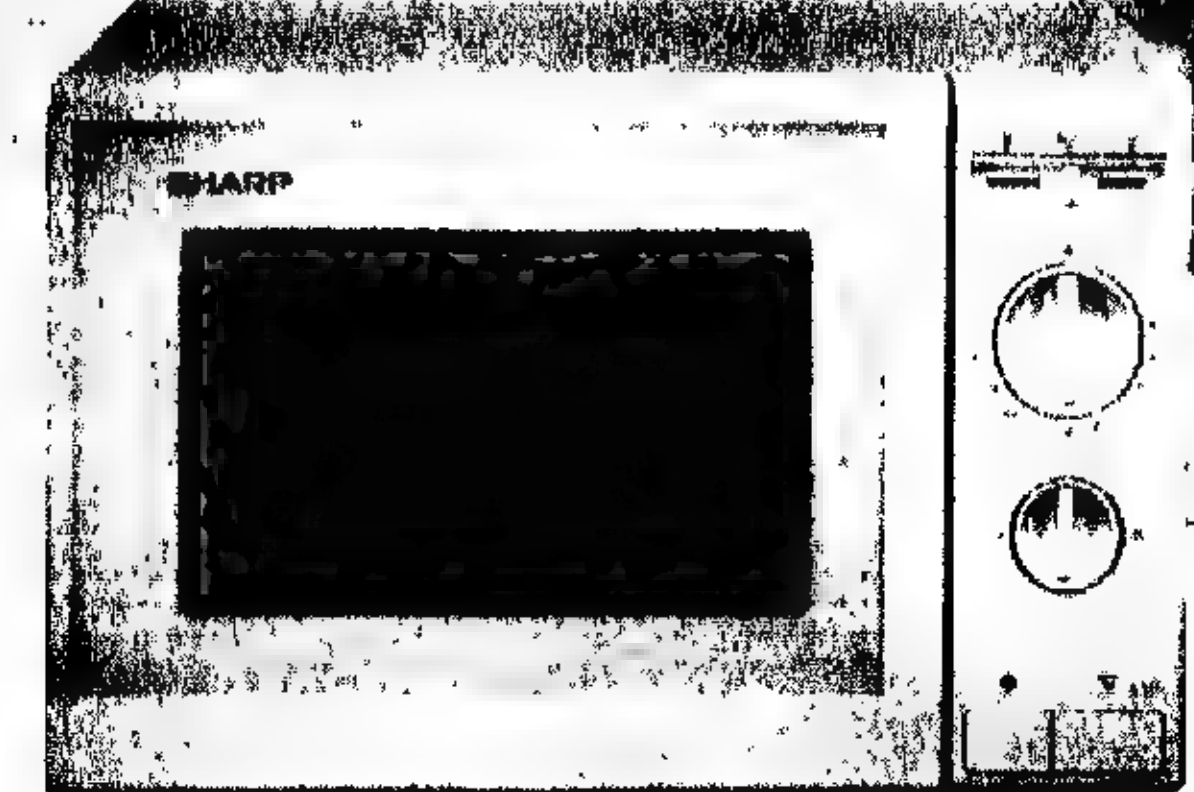
- 自動白粥/稀白粥和白飯烹調功能
- 五段微波強度選擇
- 60分鐘雙重定時器
- 轉盤系統使食物轉動，保證烹調均勻



R-5888

R-5G10 燒烤微波爐

- 內藏燒烤加熱器及轉盤系統，把食物表面烤得金黃香脆，而裡面多汁滋潤
- 燒烤微波雙重烹調功能
- 五段微波強度選擇
- 60分鐘雙重定時器



R-5G10

聲寶牌 SHARP 夏普

總代理：聲寶(香港)有限公司 香港灣仔道18號海富中心中座 11樓 電話：221 1701 傳真：221 5411
SHARP(香港)微波爐有限公司 香港灣仔道18號海富中心中座 11樓 電話：221 1701 傳真：221 5411
SHARP(中國)微波爐有限公司 廣東省廣州市東莞路403號 電話：762725 郵政編碼：510600

譚王葛鳴談知行合一

盼青年作三層次實踐

包括培養生於斯長於斯的社會歸屬感

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

社會實踐、個人方面、多層次的社會實踐

拘控一名越人

拘控一名越人

作家簽名本

作家簽名本

本報特設「作家簽名本」一欄，旨在為讀者提供與作家交流的機會。凡有作家來港，本報即會安排簽名活動。讀者可親筆簽名，並附上簡短評語，本報將擇其精彩者刊出。此舉不僅能增進作家與讀者之間的瞭解，亦能豐富本報的文化內涵。歡迎廣大讀者踴躍參加。

朱元璋僅比呂后

高旅

劉邦、朱元璋以布衣得天下，都殺功臣，實為中國歷史之遺憾。劉邦之殺功臣，多屬政治鬥爭，而朱元璋之殺功臣，則多屬個人恩怨。朱元璋之殺功臣，其手段之殘酷，實為歷代帝王所罕見。其殺功臣之多，亦為歷代帝王所罕見。朱元璋之殺功臣，其目的在於鞏固其統治，但其手段之殘酷，實為歷代帝王所罕見。其殺功臣之多，亦為歷代帝王所罕見。

大公園

大公園

大公園

大公園位於香港中環，佔地廣闊，風景優美。園內設有各種遊樂設施，適合家庭遊玩。大公園之建築風格獨特，充滿現代感。大公園之環境優美，空氣清新。大公園之設施齊全，服務周到。大公園之門票低廉，歡迎參觀。

布什拿不到真正戰報

張敬

布什拿不到真正戰報

布什總統在波斯尼亞戰爭中，未能獲得真正之戰報。其原因在於情報來源之不可靠。布什總統之戰報，多來自於美國之媒體，而非來自於戰場之第一手資料。布什總統之戰報，多為媒體之報導，而非真實之戰況。布什總統之戰報，多為媒體之報導，而非真實之戰況。

毒流風史晉魏

魏晉南北朝時期，社會風氣敗壞，道德淪喪。此時期之社會風氣，對後世產生了深遠之影響。魏晉南北朝時期之社會風氣，對後世產生了深遠之影響。魏晉南北朝時期之社會風氣，對後世產生了深遠之影響。

威示戰反北台

台灣當局應正視國際形勢之變化，加強與國際社會之交流與合作。台灣當局應正視國際形勢之變化，加強與國際社會之交流與合作。台灣當局應正視國際形勢之變化，加強與國際社會之交流與合作。

漫畫今日人著迷

漫畫在現代社會中日益流行，成為許多人消遣之方式。漫畫之流行，反映了現代人對娛樂之需求。漫畫之流行，反映了現代人對娛樂之需求。漫畫之流行，反映了現代人對娛樂之需求。

輕信白妻暗結黑胎胡說

此類謠言之流傳，反映了社會上之不正之風。輕信謠言，易受其惑。輕信謠言，易受其惑。輕信謠言，易受其惑。

激光竊聽術

激光竊聽術是一種高科技之竊聽手段。激光竊聽術之原理，是利用激光之特性，對目標進行竊聽。激光竊聽術之原理，是利用激光之特性，對目標進行竊聽。激光竊聽術之原理，是利用激光之特性，對目標進行竊聽。

笑死嚇人

笑死嚇人是一種惡劣之行為。笑死嚇人會對他人造成心理傷害。笑死嚇人會對他人造成心理傷害。笑死嚇人會對他人造成心理傷害。

怪異日曆

怪異日曆是一種特殊之日曆。怪異日曆之內容，多為怪誕之故事。怪異日曆之內容，多為怪誕之故事。怪異日曆之內容，多為怪誕之故事。

肥佬冤刑

肥佬冤刑是一個關於冤獄之故事。肥佬冤刑之主角，是一個被冤枉之人。肥佬冤刑之主角，是一個被冤枉之人。肥佬冤刑之主角，是一個被冤枉之人。

己，因為，同學要理直書本了！

總之，開槍事件已日趨普遍，古語現在還要一不立金匱之前一呢！

一粒子不立危牆之下。

不會予於商人行實。

近台可擊。

表現頗為。

去年下半年試驗之後，抽訪上錯。

(下)

一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

漢，由美國兵出馬真刀真槍地開戰。如果美機轟炸真正能像最初合計那樣，三天就拿總全部制空權，第四天就下令地面遠姆·侯賽因，口咬定抗擊到底，只等閣下來攻，布什在下令地面部隊前進開打之前，恐怕還有更難下決定決心輾轉反側的時刻。

史學家也不再一賦懷誠恐了一。習鑿齒在《漢書春秋》，敢於下賈氏篡竊，以明司馬氏分專制之故。

兩代尤為瀟灑，因為這兩個專制王朝，是十職員的親家。飛機票不在話下，美國一置居所。照顧亦齊全了，寄市，落市，也要付出一一定的代價，最後階級要趕進，有第三個月，以後作何打算，未可預料。

世界。

動物體如鏡子、玻璃窗等之上。



八大山人、石濤合畫

八大山人與石濤的精心協作

《蘭竹圖》軸

子豆

藝林

期〇七七新 出刊五期星逢

清初四大家中，八大山人與石濤和明末清初的八大山人（朱耷）和石濤（石溪）是清初畫壇的兩顆新星。八大山人原名朱耷，字雪海，江西南昌人。石濤原名朱若虛，字大石，湖南湘潭人。他們都是明末清初的遺民，具有深厚的文化底蘊和藝術造詣。他們的畫作風格獨特，情感深沉，是中國畫史上的重要篇章。

世間無物似情濃

說張先《一叢花令》

世間無物似情濃，此句出自北宋詞人張先的《一叢花令》。詞中描寫了作者對一位女子的深情，以及對時間流逝的感慨。詞意婉轉，情感真挚，是宋詞中的名篇之一。

一般說來，繪畫與文學，是相輔相成，不可分割的。在中國傳統藝術中，詩、書、畫、印四者相結合，形成了獨特的審美情趣。八大山人和石濤的畫作，往往蘊含著深厚的文學功底，展現了文人畫的高雅氣質。

中國畫花鳥技法

（三十八）

中國畫花鳥技法，是中國傳統繪畫的重要組成部分。它講究筆墨的運用、構圖的布局以及意境的營造。通過對自然萬物的細緻觀察和生動描繪，展現出大自然的生機與活力。



創業汽車公司

查詢電話：5729768

現貨供應全新/翻新左軚豐田、日產、三菱、萬事得、平治全線車系，即日送車

日產豪華8座

豐田RZH104L/RZH114L 12座/15座麵包車

豐田MS132L 2.8皇冠

現貨日野42座

左軚RJ172SA

電話：8909389

商業

商品介紹分類廣告

商品介紹廣告：高24x24

每天特價\$90元

分類廣告：大字4個

小字36個，每天\$15元

專線電話：8873550 5726980

FAX：8876647 8381171

合群車行

專營轉口國內左軚車輛，常備現貨，即日送交各海關

信譽好，老字號，入口中國車手續麻煩，合群做得到

九龍紅磡差館里41至45號地下 傳真：7645063

電話：3344266 7661116

豐田皇冠豪華2.8

日產公爵V6 3.0

日產藍鳥900新款

豐田/日產的士頭頭大車

三菱豪華七座吉普

豐田豪華中巴26座

豐田/日產12座麵包車

日產巴拿馬豪華八座

俊業汽車有限公司

全港最大左軚全線車系陳列室

沙田大圍成全路25 27號成全工業大廈G3地下 電話：6011373-7 傳真：6011739

充足現貨，平價期貨，獨有廿四小時送車服務，即日送交國內海關及港口

豐田豪華1.8座吉普

豐田皇冠豪華2.8

日產藍鳥900新款

日產公爵V6 3.0

日產巴拿馬豪華八座

豐田/日產的士頭頭大車

豐田12座麵包車

豐田1.8豪華大車

新戲院

《流氓差婆》

西門遊

港九影院

《流氓差婆》

西門遊

聯合廣告

《流氓差婆》

西門遊

天五場

《流氓差婆》

西門遊

天五場

《流氓差婆》

西門遊

天五場

《流氓差婆》

西門遊

揭者都

可以作為張先這句詞的註腳。這樣站在一個高處來俯視人間離別的痛，了情之為物的巨大力量，而這正

詞，作

情語」，這兩句景語中也自含耐人尋味的足：寫樓前池沼


情在
首先

句中的怨苦之情就更加極悲劇份量也就更加沉

了。

結末幾句詞的

20



三

1



龍劍笙有出就 獲藝術家聯盟年獎

推出即將《主後李》片唱灌新鳳雛

【本報訊】龍劍笙獲香港藝術家聯盟頒發一九九一年度「最佳女演員」獎，她將於下月推出新唱片《李後主》。



片唱新的詩雪梅、星劍龍

利智念舊探邱德根

【本報訊】利智日前探訪了前男友邱德根，兩人關係似乎有所緩和。

利智日前探訪了前男友邱德根，兩人關係似乎有所緩和。

利智日前探訪了前男友邱德根，兩人關係似乎有所緩和。

周星馳被傳死訊 原來是一場誤會

【本報訊】周星馳最近被傳死訊，原來是一場誤會。據悉，有人誤將他的名字與另一位已故藝人混淆。

周星馳最近被傳死訊，原來是一場誤會。據悉，有人誤將他的名字與另一位已故藝人混淆。

周星馳最近被傳死訊，原來是一場誤會。據悉，有人誤將他的名字與另一位已故藝人混淆。

周星馳最近被傳死訊，原來是一場誤會。據悉，有人誤將他的名字與另一位已故藝人混淆。

周星馳最近被傳死訊，原來是一場誤會。據悉，有人誤將他的名字與另一位已故藝人混淆。

鍾鎮濤節食 兩個月減去廿磅

【本報訊】鍾鎮濤為了拍片，兩個月來節食，減去了二十磅。

鍾鎮濤為了拍片，兩個月來節食，減去了二十磅。

鍾鎮濤為了拍片，兩個月來節食，減去了二十磅。

鍾鎮濤為了拍片，兩個月來節食，減去了二十磅。

鍾鎮濤為了拍片，兩個月來節食，減去了二十磅。

蕭芳芳新著作 出版

【本報訊】蕭芳芳最近出版了她的新著作，內容豐富。

蕭芳芳最近出版了她的新著作，內容豐富。

蕭芳芳最近出版了她的新著作，內容豐富。

蕭芳芳最近出版了她的新著作，內容豐富。

蕭芳芳最近出版了她的新著作，內容豐富。

肥肥月底返加 回港後即開工

【本報訊】肥肥將於本月底返回香港，並立即開始工作。

肥肥將於本月底返回香港，並立即開始工作。

肥肥將於本月底返回香港，並立即開始工作。

肥肥將於本月底返回香港，並立即開始工作。

肥肥將於本月底返回香港，並立即開始工作。

梁普智上海拍戲 尊龍將前往演出


【本報訊】梁普智導演最近在上海拍戲，尊龍將前往演出。

梁普智導演最近在上海拍戲，尊龍將前往演出。

梁普智導演最近在上海拍戲，尊龍將前往演出。

梁普智導演最近在上海拍戲，尊龍將前往演出。

梁普智導演最近在上海拍戲，尊龍將前往演出。



自產公爵型CEDRIC

關懷客戶 · 至誠服務

日產汽車服務(中國)有限公司憑著超過50年雄厚的「日產」工廠專業經驗，在汽車銷售服務範疇上著著領先，為活躍於中國市場的客戶竭誠服務。

日產汽車服務(中國)有限公司堅守關懷客戶的承諾，精選一系列優質日產牌汽車，是保證每一位客戶均得到至稱心滿意的選擇。

電話：877 3696
香港金鐘道95號海運中心東座2805室

今投資界高興的是，港府提出的控制權的分配方式，顯示，成交額雖上億，水平平，顯示，有新股資金落港，後市應不致憂鬱。

大市有突破性的見解，乃將港幣北上加港高層匯線的訊息刺激，一打發洩友友的基本，自然乘勢而起。若干種族友友，就成為後發資本的吸納目標。由於底層的，令投資者相信大市已趨期底，一盤上，個上升浪，儘管港幣戰局仍未明朗，

司業業，以收市價格以內，將會重新成為一環，起碼暫時穩定，正勢良好。

從走勢觀察，假相信有二三一八〇至三三〇〇關逼的實力，成交額將繼續成為億萬的指標。如果在未來一段日子，交投保持穩定，成交額在十億元以上，經濟仍將有合理的進一步發展。至於今年香港經濟的動力會否的增長，股市的表現應不會差。基金則對此心煩，這是表現的現況不少基金，甚至對回港加強吸納的原因。

全日滿點。
收收一七十七
角，收市價
各分報
股分四股
升四四，數
七十九點至

元 勢仍向上
市，收市創
系表現頗佳。其中，市
角，升一元。置地
兩角半。而恆生再升六
角五分。
均升。升幅最大為金融
市之銀一八六七·六五，
分一·二四四。其餘升
一點不等。

落地的重組有：欠缺活躍為由，公司收購私有，一個時候，泛海認借燈炮上市的計

百為之九十三點六分，而新

所屬門兒兄弟在市場上不少的大商賈，所以周三買，單以一百元五角五購入上張股本認股證。這與太古普通通股所屬門兒兄弟投標的成交價相符合。根據後龐門兒兄弟收購的總數與周三對本市場莊家表示，由於該集團有參與認購證的買賣，而近來金基的買賣通股表現十分活躍，一歐洲金基的買賣通股表現增加，故此自於撤回認購證投標的買辦活動。

倫敦市場較為活躍，反映該市對美的買賣均是在作空盤。通常以匯兌形勢的買賣為最穩妥，但該市場極為活躍，反觀美與英的均是些較專業的機構投資者。

所羅門在過去一年多以來發行匯豐、電訊及太古三隻回購認股證。譚觀照認為，短中期而言仍以太古較為吸引，因為其潛力在今年初已開始發掘。

至於匯豐，則由於認股證會於今年九月廿七日便到期，加上匯豐本身業務表現已較往年失色，所以其前景較黯淡者。不過，匯豐認股證的槓桿比率十分吸引，故此仍具有一

所屬門類	
銀行	8.0
保險	1.0
地產	1.0
公用	1.0
交通	1.0
零售	1.0
製造	1.0
其他	1.0

持主位而與

三年多
不拍戲，蕭
芳芳重返
銀幕下的影
片是與阿B
拍《新精
武門》，影
片不乏動作
戲，芳芳笑
言她已十多
年沒拍動作
戲，拍起來
難免有些不
習慣，每天
拍完，每天
收工回

蕭芳芳新著作
《洋相》受歡迎

付動作戲，蕭芳芳平時與女兒多是樓梯練氣，每次上落，一如上十六樓，有時

港產片，《新》片將拍到三月才完。

然後工作，心情亦輕鬆許多。香港被譽為石屎森林，都市人平時難得到郊外吸收新鮮空氣。做記者的亦要以市區為工作地點，新界係難得一行，所以就靠開車勞頓，也覺心曠神怡。如果唔係抱泥種心情，長途車程係難堪提者。

《愛情三角錯》欠創意

它們的疲勞點何在？值得我們注意。

★《玄機妙算順神通》（本港台晚上九、三十）林國雄為佛蘭西舊宰相，論連理成。節目亦會談花易數的推算命理，以深入淺出之法來介紹。

★《靈情三角錯》（明珠台凌晨一、二）

★《玄機妙算順神通》（本港台晚上九、三十）林國雄為佛蘭西舊宰相，論連理成。節目亦會談花易數的推算命理，以深入淺出之法來介紹。

第一輯

十二月指數拉高全年增幅

甲類物價年增率達九點六%

顯示本地通脹趨惡化

恒生消費指數上升達百分之一點二

【本報訊】香港統計處昨日發表的數字顯示，在九〇年十二月，香港的甲類消費物價指數較九九年同期增加百分之九點六，較前月增加百分之零點二。本地通脹率由前月的百分之零點二，拉高至本年全年的百分之零點二。

統計處表示，甲類消費物價指數在九〇年十二月上升百分之零點二，主要是由於交通及通訊、娛樂及文化、以及雜項消費品的價格上升所致。其中，交通及通訊指數上升百分之零點五，主要是由於汽油及電力的價格上升所致。娛樂及文化指數上升百分之零點二，主要是由於電影及電視的票價上升所致。雜項消費品指數上升百分之零點五，主要是由於食品及衣物的價格上升所致。

外來來港設廠興運 紛查詢工業投資事宜

鮑明預料港貨輪美比重將降低

【本報訊】工業貿易署昨日表示，由於外來來港設廠興運，紛查詢工業投資事宜，預料港貨輪美比重將降低。

工業貿易署發言人表示，由於外來來港設廠興運，紛查詢工業投資事宜，預料港貨輪美比重將降低。發言人指出，由於外來來港設廠興運，紛查詢工業投資事宜，預料港貨輪美比重將降低。

十二月臨時數字顯示 港貨外銷總值微增

進口及留銷貨品總值有顯著增加

【本報訊】香港統計處昨日發表的十二月臨時數字顯示，港貨外銷總值微增，進口及留銷貨品總值有顯著增加。

統計處表示，十二月港貨外銷總值較前月增加百分之零點二，主要是由於機械及電器的出口增加所致。進口及留銷貨品總值則增加百分之零點五，主要是由於食品及衣物的進口增加所致。

好看仍務租廈廠新門屯

屯門新區內唯一的新屋，位於新屋苑內

【本報訊】屯門新區內唯一的新屋，位於新屋苑內，好看仍務租廈廠新門屯。

該新屋苑位於屯門新區內，由新屋苑發展商興建，提供多間新屋。該新屋苑位於屯門新區內，由新屋苑發展商興建，提供多間新屋。

至誠服務

本公司透過電腦化，為客戶提供至誠服務。本公司透過電腦化，為客戶提供至誠服務。

金銀

金銀價格近日有所波動，投資者應密切關注市場動向。

金銀

金銀價格近日有所波動，投資者應密切關注市場動向。

金銀

金銀價格近日有所波動，投資者應密切關注市場動向。

金銀

金銀價格近日有所波動，投資者應密切關注市場動向。

金銀

金銀價格近日有所波動，投資者應密切關注市場動向。

一月二十四日 恒生指數期貨成交紀錄

月份	開市價	收市價	最高價	最低價	成交合約數	成交金額	未平倉合約數
一月	3062/3082	3120/447	3125/3120	3125/2915	2	12	147
二月	3030/3080	3107/452	3107/3070	3210/2845	1661	786	150
三月	3035/3085	3115/452	3115/3100	3115/2925	10	10	95
四月	3040/3090	3105/440					10

合約總數: 1673 799 4083 157

NISSAN

「公爵」展氣派 高貴顯榮譽

NISSAN CEDRIC

日產牌左軚「公爵」華貴級及貴賓級VIP轎車

流線外型設計，散發歐陸韻味。

車廂配以高級絨絨座椅，茶色玻璃，高貴典雅；車內設有冰櫃、電動門鎖及電動前排座椅，乘坐舒適，享受優越。

合誠汽車有限公司乃日產汽車港、澳、台總代理及中國之經銷商。歷年來為日產汽車進銷中國的重要橋樑，在促進中國與日產廠方之間的聯繫上，發揮了積極作用。

貫通中國及日產合誠全力作橋樑

招商局船務企業有限公司

CHINA MERCHANTS SHIPPING ENTERPRISES LTD.

香港干諾道中152-155號招商局大廈11樓 電話: 5440555

國文傳真: 5-412084 (查詢船期) 代理部: 8527683

各收貨人注意

雁蕩山 M. S. "YAN DANG SHAN" V. 4
一月二十五日下午由廣州抵港，船泊油蔴地二十五日下午六時開即
▲定期客貨班輪▲
海興號 M. S. "HAI XING" V. 4
一月二十六日上午由上海抵港
▲定期客貨班輪▲
馬蘭號 M. S. "MA LAN"
一月二十七日下午由香港抵港，船泊油蔴地，二十八日下午六時開即
★諸君速到上述地址辦理提貨手續★

登輝船務公司

EXCEL SHIPPING COMPANY

(Wholly-owned by Redwood Development Ltd.)

地址: 香港永樂街177-183號永德商業中心1101室
電話: 8541829 8541781 8541908 傳真: 6447975

每星期二班 川航 香港↔海口
船名: 海運414 海運302
收貨地點: 葵涌葵青貨運區公積碼頭

★本線由香港至中國各省市口岸及東南亞各埠。★
★本線中國各省市——香港——世界各地全線直達。★
★本線中國各埠——香港——世界各地全線直達。★

友航輪船有限公司

FAIRWEATHER STEAMSHIP CO. LTD.

2501-629/F, SINGA COMM. CENTRE
144-151 CONNAUGHT ROAD, WEST, HONG KONG

548 6117 547 5072

原櫃直達特快航線

船名	香港	高雄	基隆	釜山	新港	大連	青島
VOY. HONGKONG KAHSIANG KEELUNG BUSAN XINGANG DALLIAN QINGDAO	02-06/2	07-08/2	09-12	12-14/2	18-20/2	22-23/2	25-26/2

船名	香港	高雄	基隆	釜山	上海
VOY. HONGKONG KAHSIANG KEELUNG BUSAN SHANGHAI	30-31/1	01-02/2	03-04/2	-	07-08/2
M.V. FARCOSMOS 利達 39	05-06/2	07-08/2	09-10/2	-	13-15/2

4 呎尾板之父 香港銷量第一

街商「安得力」自調水平升降板

本公司現有現貨供應，並提供訂購原廠日產汽車零件服務。

中國總經銷: 日產汽車有限公司
地址: 香港中環皇后大道中111號
電話: 252620

中國總經銷: 日產汽車有限公司
地址: 香港中環皇后大道中111號
電話: 252620

冷氣機大特價

本公司現有現貨供應，並提供訂購原廠日產汽車零件服務。

日立牌 30匹 HKR41-840
開利牌 30匹 HKR53-600
40匹 HKR71-400
10匹風扇式冷氣機 HKR33-000

提供國內中央空調系統及辦公室設計安裝工程
免費為各單位實地勘察及辦公室內設計安裝工程

萬興冷氣有限公司
九龍何文田利源道34號A地下 圖文傳真: 7168893 7807884
電話: 7130217-8 7168833

Super PUC 字庫卡

充分利用現有的計算機資源，充分發揮現有的計算機能

獨一無二的中文字庫卡

具有8×8-480×480十萬字無級平滑漢字字樣

與Wordstar和MS-2401保持兼容

歡迎各界及有關部門垂詢!

香港金山公司
地址: 香港中環皇后大道中111號
電話: 252620

各類存款 息高利厚

多種貨幣存款可供選擇
兌換外幣匯率特別優惠
外幣定期存款限額特低
定期存款期限靈活
存款可作透支抵押

Union Bank
友聯銀行

查詢詳情，請電熱線電話845-1220或845-1282。

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.

進展不忘穩健 服務必盡忠誠

電話：8268333 圖文傳真：8100592

歡迎訂閱大報
歐洲航空版 美洲航空版

本報每天除出版本港發行的普通版外，還出版專供外地讀者閱讀的「歐洲航空版」及在美國用衛星傳真印刷的「美洲航空版」，各具特色，歡迎垂詢、訂閱。

電話：5 757181

本港股票行情 一月二十四日 (星期四)

恒生指數 3140.50 +50.10
香港指數 2058.27 +33.51
所有普通指數 1769.52 +30.02

金銀：1,030,361,044
總成交股數：649,883,521
無雙股份：16,232

香港分類指數

分類	指數	變動
金融	1517.11	36.70
公用	1952.09	26.67
地產	2775.86	46.79
工業	1754.67	35.46
酒店	1519.14	12.16

銀行

銀行	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市單	周息
023 東亞銀行	16.10	16.20	16.20	16.00	16.20	+0.10	1,176,459	15.32	3.88
040 大新銀行	7.40	7.45	7.45	7.25	7.40	+0.10	67,600	8.51	6.49
053 匯豐銀行	1.36	1.38	1.37	1.32	1.37	+0.05	507,000	8.88	5.47
188 第一太平銀行	0.025	0.026	0.026	0.025	0.026	+0.001	29,326,900		
011 恒生銀行	4.825	4.875	4.75	4.50	4.80	+0.05	2,099,469	13.05	5.92
005 廣發銀行	1.35	1.38	1.40	1.38	1.38	+0.03	6,126,922	6.47	7.87
183 華商銀行	1.99	2.025	2.00	1.97	2.00	+0.025	206,982	9.48	
048 聯邦銀行	32.25	32.50	32.50	31.75	32.25	+0.05	101,860	13.18	6.00
098 永隆銀行							101,340	9.92	4.53

財務及投資

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市單	周息
021 聯合企業	10.70	10.80	10.70	10.60	10.80	+0.10	12,351	6.39	9.26
071 亞洲證券	1.79	1.80	1.80	1.79	1.80	+0.01	105,400	4.57	5.09
206 華商證券	0.62	0.63	0.63	0.58	0.63	+0.05	1,398,500	6.70	7.48
106 CRUSADER	0.395	0.40	0.395	0.385	0.395	+0.01	1,661,000	7.16	
214 第一實業	0.196	0.202	0.19	0.198	0.202	+0.006	1,540,000	6.73	3.59
099 恆基證券	1.97	1.99	1.99	1.95	1.98	+0.01	2,058,000	7.33	7.58
145 隆發證券	10.50	10.60	10.50	10.50	10.50	+0.10	12,400	6.73	10.00
170 工業投資	14.20	14.30	14.30	14.20	14.30	+0.10	391,395	7.15	1.75
078 怡和證券	0.70	0.70	0.68	0.68	0.70	+0.02	40,000	17.26	
222 宏安證券	1.98	2.00	1.97	1.95	1.98	+0.02	220,296	9.25	7.32
080 百利保	0.68	0.70	0.70	0.70	0.70	+0.02	2,050	11.48	7.14
227 大東證券	0.43	0.445	0.425	0.425	0.445	+0.015	50,000	0.92	9.88
086 新鴻基公司	1.82	1.83	1.83	1.82	1.83	+0.01	1,663,000	6.57	8.24
205 德利安	0.71	0.75	0.73	0.73	0.75	+0.04	325,000		
026 安泰中國	0.40	0.405	0.405	0.40	0.405	+0.005	892,000	87.70	0.09
258 滙豐太平洋	0.102	0.103	0.103	0.103	0.103	+0.002	14,403,000	5.79	
276 華信證券	4.05	4.10	4.10	3.80	4.05	+0.25	2,850,000		
181 廣發證券	1.05	1.08	0.99	1.06	1.05	+0.05	6,402,347		

公用事業

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市單	周息
002 中環電力	15.80	15.90	15.90	15.70	15.90	+0.10	700,883	11.36	9.96
026 中環電力	22.50	22.50	22.50	22.40	22.40	+0.10	31,000		
032 香港電燈	13.60	13.70	13.70	13.60	13.70	+0.10	127,000	9.50	8.26
003 中華電力	10.60	10.70	10.70	10.60	10.70	+0.10	1,546,000	10.88	4.21
008 香港電燈	9.85	9.90	9.90	9.80	9.85	+0.05	337,325	11.66	7.27
050 香港電燈	3.825	3.875	3.80	3.80	3.875	+0.05	1,171,000	16.11	4.44
088 香港電燈	6.25	6.30	6.30	6.25	6.30	+0.05	1,171,000	9.05	8.42
062 九龍汽車	5.70	5.75	5.75	5.65	5.70	+0.05	1,171,000	9.05	8.42

綜合企業

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市單	周息
024 中國國貨	0.79	0.82	0.80	0.80	0.80	+0.02	80,000	3.69	13.75
043 中國國貨	1.42	1.44	1.44	1.35	1.43	+0.05	2,358,000	10.44	4.49
123 中國國貨	3.625	3.65	3.60	3.625	3.65	+0.025	575,486	10.36	5.79
035 中國國貨	1.45	1.45	1.44	1.40	1.45	+0.05	571,022	6.22	6.29
028 正大	1.07	1.12	1.12	1.11	1.11	+0.02	52,000	6.53	5.41
186 正大	0.68	0.69	0.68	0.68	0.68	+0.01	166,600	30.80	
116 永生	1.95	1.96	1.91	1.91	1.95	+0.04	132,000	4.06	19.38
387 永生	0.37	0.375	0.37	0.37	0.375	+0.005	1,860,500	10.14	2.67
487 永生	0.35	0.37	0.36	0.36	0.37	+0.02	50,000	36.00	
853 永生	10.40	10.50	10.50	10.40	10.50	+0.10	1,069,937	16.58	2.88
034 萬安	2.05	2.10	2.15	2.05	2.05	+0.05	495,500	23.06	7.23
036 萬安	1.02	1.04	1.04	1.01	1.02	+0.01	26,000	23.18	9.32
142 萬安	1.34	1.37	1.35	1.34	1.34	+0.01	35,500	5.80	4.40
270 萬安	0.54	0.56	0.57	0.54	0.56	+0.02	35,500	47.86	3.57
284 萬安	0.29	0.295	0.295	0.28	0.29	+0.01	10,375,000		
013 和記實業	12.80	12.90	12.90	12.80	12.90	+0.10	2,417,000	12.80	4.22
176 和記實業	27.80	28.00	28.00	26.90	27.90	+0.10	1,865,000	9.16	3.41
015 和記實業	3.025	3.05	3.025	3.025	3.025	+0.025	90,500	4.66	10.25
174 和記實業	0.88	0.89	0.89	0.87	0.88	+0.01	7,482,000	7.13	8.72
194 和記實業	1.50	1.51	1.51	1.49	1.51	+0.02	472,500	9.81	
194 和記實業	3.625	3.65	3.65	3.625	3.625	+0.025	318,000	9.28	9.30
478 和記實業	0.64	0.66	0.65	0.63	0.65	+0.02	1,842,000	5.65	3.68
224 和記實業	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	+0.01	120,000	6.32	4.90
238 和記實業	0.335	0.34	0.34	0.335	0.335	+0.005	2,146,000	3.92	
284 和記實業	0.55	0.55	0.55	0.52	0.55	+0.03	239,000	4.98	6.02
240 和記實業	3.925	4.00	3.95	3.925	4.00	+0.075	112,000	6.47	14.09
019 太古洋行 A	16.10	16.20	16.10	16.20	16.20	+0.10	4,149,098	8.34	9.94
004 太古洋行 B	2.75	2.775	2.80	2.75	2.75	+0.025	715,352	7.09	5.44
087 九龍倉	7.95	8.00	8.00	7.85	8.00	+0.05	4,975,774	12.18	5.44
280 永安	0.74	0.76	0.75	0.75	0.75	+0.01	83,290	4.84	10.00
632 永安	4.40	4.425	4.45	4.40	4.425	+0.025	2,015,600	10.31	4.29
020 廣發證券									
748 廣發證券									

地產建築

369 聯豐地產	1.26	1.27	1.26	1.24	1.26	+0.02	418,500	11.90	2.90
208 聯豐地產	0.68	0.70	0.69	0.68	0.69	+0.02	350,000		
022 恒安	0.163	0.165	0.165	0.165	0.165	+0.003	350,000		
131 永大	3.575	3.60	3.675	3.575	3.60	+0.025	4,402,076	10.26	7.36
134 BEAZER	8.85	8.85	8.80	8.85	8.85	+0.05	5,000	10.66	2.28
208 聯豐	1.14	1.15	1.15	1.12	1.15	+0.03	6,978,000	0.79	5.22
130 建興	0.63	0.67	0.64	0.61	0.64	+0.01	60,000		
131 永興	1.40	1.45	1.43	1.39	1.40	+0.01	104,000	7.00	2.86
001 永興	15.40	15.50	15.50	15.40	15.50	+0.10	4,790,000	10.71	2.81
112 五洲藥業	0.75	0.76	0.76	0.73	0.75	+0.02	234,880	6.82	9.35
121 華人實業	1.78	1.80	1.84	1.78	1.79	+0.01	2,701,600	14.92	10.50
216 永興實業	0.77	0.78	0.78	0.76	0.77	+0.01	1,002,000	3.65	10.39
125 四海地產									
121 紀遠實業	1.15	1.14	1.16	1.13	1.14	+0.03	295,000	16.30	1.32
154 聯興實業	0.60	0.61	0.61	0.59	0.61	+0.02	1,852,794	10.72	4.92
153 美利地產	0.82	0.83	0.83	0.76	0.82	+0.07	10,680,000	34.83	1.61
128 安泰實業	0.58	0.59	0.59	0.58	0.59	+0.01	480,000	7.11	6.47
005 合發集團	1.15	1.16	1.16	1.12	1.15	+0.03	471,750	9.75	3.46
125 遠東發展	0.096	0.097	0.103	0.096	0.097	+0.003	610,000	0.95	206.10
135 華一南南	0.204	0.205	0.186	0.205	0.205	+0.021	14,850,000	27.33	
040 金山地產	1.83	1.94	1.93	1.94	1.94	+0.11	7,804,563	6.50	5.15
041 廣利	3.60	3.69	3.65	3.55	3.60	+0.10	2,902,000	6.30	7.32
042 廣利									
352 廣利									
112 華南地產	8.60	8.65	8.65	8.60	8.65	+0.05	3,170,600	7.94	4.05
007 廣利	7.55	7.60	7.60	7.45	7.60	+0.05	8,666,224	12.88	0.32
149 廣利	0.275	0.28	0.28	0.27	0.28	+0.01	6,667,112	9.89	8.95
143 恒安	4.25	4.30	4.30	4.25	4.30	+0.05	194,810	6.27	7.56
153 廣利	0.83	0.85	0.82	0.83	0.85	+0.02	750,000	6.06	1.83
080 廣利	1.85	1.86	1.86	1.77	1.85	+0.10	1,048,800	9.89	2.70
180 廣利	0.65	0.68	0.67	0.65	0.68	+0.03	840,789	27.43	3.81
180 廣利	1.11	1.12	1.12	1.09	1.11	+0.04	318,800	10.17	9.83
051 合發	3.225	3.30	3.325	3.225	3.225	+0.075	1,173,000	7.80	7.33
055 新嘉坡實業	4.40	4.425	4.425	4.425	4.425	+0.025	672,269	7.15	6.95
164 新嘉坡實業	0.90	0.91	0.91	0.87	0.91	+0.04	2,892,450	2.94	6.29
164 希爾實業	1.15	1.16	1.16	1.14	1.15	+0.01	6,060,000	11.12	7.39
166 明興實業	2.20	2.225	2.20	2.20	2.20	+0.025	317,000	275.00	0.32
280 華南實業	2.00	2.05	2.00	2.00	2.05	+0.05	4,000		
173 華南實業	1.16	1.18	1.22	1.16	1.17	+0.01	5,821,948	40.48	1.71
182 聯成企業									
181 廣利	1.80	1.80	1.80	1.80	1.80	+0.05	20,000	4.63	3.26
180 廣利	3.822	3.85	3.85	3.85	3.825	+0.223	995,000	11.59	5.73
180 廣利	0.71	0.72	0.71	0.70	0.71	+0.02	1,225,000	1.54	24.84
180 廣利									
443 恆安銀行									
443 恆安銀行									
443 新嘉坡	0.82	0.83	0.83	0.80	0.82	+0.02	1,219,220	7.32	3.32
181 廣利	2.75	2.80	2.75	2.75	2.75	+0.05	14,500	3.00	6.40
201 華南地產	0.224	0.224	0.214	0.214	0.224	+0.116	490,000	14.92	
201 華南地產	0.230	0.26	0.27	0.23	0.22	+0.03	12,450,000	12.45	2.50
132 永興	0.60	0.61	0.61	0.53	0.60	+0.08	2,504,000		
158 廣利	36.30	35.30	35.30	35.30	35.30	+0.30	2,000	9.20	11.30

今日明日出入口船隻			
船名	往來港口	停泊地點	公司
今日入口船隻			
力克	日本	B15	日航
天龍少尉	菲律賓	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古
天龍少尉	日本	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古
明日出口船隻			
力克	日本	B15	日航
天龍少尉	菲律賓	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古
天龍少尉	日本	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古

今日明日出入口船隻			
船名	往來港口	停泊地點	公司
今日入口船隻			
力克	日本	B15	日航
天龍少尉	菲律賓	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古
天龍少尉	日本	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古
明日出口船隻			
力克	日本	B15	日航
天龍少尉	菲律賓	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古
天龍少尉	日本	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古

今日明日出入口船隻			
船名	往來港口	停泊地點	公司
今日入口船隻			
力克	日本	B15	日航
天龍少尉	菲律賓	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古
天龍少尉	日本	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古
明日出口船隻			
力克	日本	B15	日航
天龍少尉	菲律賓	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古
天龍少尉	日本	B15	日航
秀山	上海	B23	太古
東江	高雄	B23	太古
金龍	高雄	B23	太古
長青	高雄	B23	太古
海龍	高雄	B23	太古

本港金融外幣行情表 (1月24日)			
九龍金行情		本地金行情	
上午	下午	上午	下午
350.0	350.1	377.3/377.8	376.4/376.9
351.0	350.7	377.5/378.0	376.6/377.1
349.0	349.9	375.4/375.9	376.0/376.5
350.1	350.6	376.4/376.9	376.8/377.3
外幣存款收市牌價及匯率			
美元	778.80	779.70	610.25
英鎊	590.40	591.65	621.80
日圓	523.20	524.45	675.10
西德馬克	1080.35	1082.35	154.25
外幣對港幣匯率			
美元	77.20	77.30	108.61
英鎊	15.16	15.26	108.61
日圓	523.20	524.45	108.61
西德馬克	1080.35	1082.35	108.61

華夏運輸有限公司			
華夏企業有限公司			
香港⇌鹿特丹			
船名/航次	收貨期	抵/離期	電話
▲PRACA V. 24	3-8/2	3-10/2	(出) 8283563
▲ALSO ACCEPTING FCL DIRECT TO GDYNIA, POLAND.			(入) 8283586
ACCEPTING FCL & BULK TO ROTTERDAM, ANTWERP, HAMBURG WITH TRANSHIPMENT BREMEN, AMSTERDAM, LE HAVRE, LONDON, LIVERPOOL, SCANDINAVIA, U.K.			
運豐 "YUN FENG" V. DT161	2-4/2	5-6/2	(入) 8283509
嘉發 "JIA FA" V. DJ051	21-23/1	24-25/1	(出) 8283515
嘉發 "JIA FA" V. DJ053	4-6/2	7-8/2	(出) 8283510
大連、連雲港、青島、天津、北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、蘭州、太原、西安			8283516
香港⇌大連			
天翔輪 "SKY HOVER" V. 42B	24-30/1	31/1-1/2	(出) 8283564
天翔輪 "TIAN YUE" V. 158B	28/1-4/2	5-6/2	(出) 8283595
天翔輪 "TIAN YAN" V. 119B	1-7/2	8-9/2	(出) 8283568
兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、蘭州、太原、西安			(入) 8283585
香港⇌青島			
SUPER SEVEN V. 0510	11-14/2	14-15/2	(入) 8347227
魯格 "LU GU" V. QY135	21-26/1	23-27/1	(出) 8283564
散貨船每月三航次，天天收貨			
香港⇌上海			
芝山一 "ZHI SHAN 1"	1-4/2	2-5/2	(入) 8283501
芝山二 "ZHI SHAN 2"	1-4/2	2-5/2	(出) 8283579
香港⇌寧波			
明珠四 "MING ZHOU 4" V. MZF04	4/2	3-5/2	(入) 8283500
明珠十 "MING ZHOU 10" V. MZT04	29/1	28-30/1	(出) 8283578
散貨船每月四航次			8283579
香港⇌南京/南通/張家港/上海			
蘇聯 "SU HE" V. H9104	22-24/1	24-26/1	(入) 8283500
蘇聯 "SU HE" V. H9106	7-9/2	9-10/2	(出) 8283577
全貨定期班輪每月9、24日抵港，兼收散貨往南京			8283576
蘇聯 "SU QI" V. Q9108	5-7/2	7-9/2	(入) 8283578
蘇聯 "SU QI" V. Q9108	19-21/2	21-22/2	(出) 8283578
全貨定期班輪每月7、21日抵港，兼收散貨往張家港及南通			8283578
知音 "ZHI YIN"	22/2	22-24/2	(入) 8283500
芝山三 "ZHI SHAN 3"	13-15/2	10-15/2	(出) 8283578
兼收蕪湖、合肥、安慶、九江、蘇州、無錫、常州等地貨物			
香港⇌武漢			
琴台 "QIN TAI" V. QT02	28-30/1	28-31/1	(入) 8283500
琴台 "QIN TAI" V. QT04	22/2	20-23/2	(出) 8283578
香港⇌廈門			
嘉運 "JIA YUN" 定期班輪，逢星期四啟航			(入) 8283501
同安 "TONG AN" V. KA100	21-24/1	26-27/1	(入) 8283500
同安 "TONG AN" V. KA102	2-4/2	2-5/2	(出) 8283589
同安 "TONG AN" V. KA104	2-4/2	2-5/2	(出) 8283588
香港⇌海口			
龍華 "LONG HUA" 1, "LONG HUA" 2 汕頭號 "SHAN TAU" (入) 8283503			
龍山 "LONG SHAN" (每星期兩航次，天天收貨) (出) 8283594			
香港⇌汕頭			
中士出 "CHUNG TAO CHUT" 3, 4, 11, 13, 15, 23, 25, 27, 28 (入) 8283503			
往來廣州、黃埔、海口、開平、新會、澳門、香港、廈門、汕頭			(出) 8283581
香港⇌廣東			
南方 "NAN FANG" 307, 308, 309 滿洲 "MAN CHOW" 滿洲 "HONG DA" (入) 8283502			
兼收：海口、防城散貨 三天免費倉庫 (每星期兩航次) (出) 8283581			
香港⇌北海			
本公司受各船東委託為貨運代理，可按客戶要求，安排專船往國內及海外各港口，並承辦本港拆、裝箱及拖車等業務，聯繫電話：8283569 華北 8283579 華中 8283589 華南 8283515 遼寧			

華夏運輸有限公司			
華夏企業有限公司			
香港⇌鹿特丹			
船名/航次	收貨期	抵/離期	電話
▲PRACA V. 24	3-8/2	3-10/2	(出) 8283563
▲ALSO ACCEPTING FCL DIRECT TO GDYNIA, POLAND.			(入) 8283586
ACCEPTING FCL & BULK TO ROTTERDAM, ANTWERP, HAMBURG WITH TRANSHIPMENT BREMEN, AMSTERDAM, LE HAVRE, LONDON, LIVERPOOL, SCANDINAVIA, U.K.			
運豐 "YUN FENG" V. DT161	2-4/2	5-6/2	(入) 8283509
嘉發 "JIA FA" V. DJ051	21-23/1	24-25/1	(出) 8283515
嘉發 "JIA FA" V. DJ053	4-6/2	7-8/2	(出) 8283510
大連、連雲港、青島、天津、北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、蘭州、太原、西安			8283516
香港⇌大連			
天翔輪 "SKY HOVER" V. 42B	24-30/1	31/1-1/2	(出) 8283564
天翔輪 "TIAN YUE" V. 158B	28/1-4/2	5-6/2	(出) 8283595
天翔輪 "TIAN YAN" V. 119B	1-7/2	8-9/2	(出) 8283568
兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、蘭州、太原、西安			(入) 8283585
香港⇌青島			
SUPER SEVEN V. 0510	11-14/2	14-15/2	(入) 8347227
魯格 "LU GU" V. QY135	21-26/1	23-27/1	(出) 8283564
散貨船每月三航次，天天收貨			
香港⇌上海			
芝山一 "ZHI SHAN 1"	1-4/2	2-5/2	(入) 8283501
芝山二 "ZHI SHAN 2"	1-4/2	2-5/2	(出) 8283579
香港⇌寧波			
明珠四 "MING ZHOU 4" V. MZF04	4/2	3-5/2	(入) 8283500
明珠十 "MING ZHOU 10" V. MZT04	29/1	28-30/1	(出) 8283578
散貨船每月四航次			8283579
香港⇌南京/南通/張家港/上海			
蘇聯 "SU HE" V. H9104	22-24/1	24-26/1	(入) 8283500
蘇聯 "SU HE" V. H9106	7-9/2	9-10/2	(出) 8283577
全貨定期班輪每月9、24日抵港，兼收散貨往南京			8283576
蘇聯 "SU QI" V. Q9108	5-7/2	7-9/2	(入) 8283578
蘇聯 "SU QI" V. Q9108	19-21/2	21-22/2	(出) 8283578
全貨定期班輪每月7、21日抵港，兼收散貨往張家港及南通			8283578
知音 "ZHI YIN"	22/2	22-24/2	(入) 8283500
芝山三 "ZHI SHAN 3"	13-15/2	10-15/2	(出) 8283578
兼收蕪湖、合肥、安慶、九江、蘇州、無錫、常州等地貨物			
香港⇌武漢			
琴台 "QIN TAI" V. QT02	28-30/1	28-31/1	(入) 8283500
琴台 "QIN TAI" V. QT04	22/2	20-23/2	(出) 8283578
香港⇌廈門			
嘉運 "JIA YUN" 定期班輪，逢星期四啟航			(入) 8283501
同安 "TONG AN" V. KA100	21-24/1	26-27/1	(入) 8283500
同安 "TONG AN" V. KA102	2-4/2	2-5/2	(出) 8283589
同安 "TONG AN" V. KA104	2-4/2	2-5/2	(出) 8283588
香港⇌海口			
龍華 "LONG HUA" 1, "LONG HUA" 2 汕頭號 "SHAN TAU" (入) 8283503			
龍山 "LONG SHAN" (每星期兩航次，天天收貨) (出) 8283594			
香港⇌汕頭			
中士出 "CHUNG TAO CHUT" 3, 4, 11, 13, 15, 23, 25, 27, 28 (入) 8283503			
往來廣州、黃埔、海口、開平、新會、澳門、香港、廈門、汕頭			(出) 8283581
香港⇌廣東			
南方 "NAN FANG" 307, 308, 309 滿洲 "MAN CHOW" 滿洲 "HONG DA" (入) 8283502			
兼收：海口、防城散貨 三天免費倉庫 (每星期兩航次) (出) 8283581			
香港⇌北海			
本公司受各船東委託為貨運代理，可按客戶要求，安排專船往國內及海外各港口，並承辦本港拆、裝箱及拖車等業務，聯繫電話：8283569 華北 8283579 華中 8283589 華南 8283515 遼寧			

香港⇌汕頭/揭陽

廣東省揭陽縣水運總公司屬下

粵榕 "YUE RONG 301"

粵榕 "YUE RONG 302"

香港代理：華夏企業有限公司

聯絡電話：出口8283594 入口8283503

收貨站：祥記碼頭 (官塘卸貨區)

電話：94857922 94866147

宏海箱運有限公司			
REGIONAL CONTAINER LINES			
全貨定期直航班輪			
船名	航次	離港	到港
CHAIYA BHUM	23HB	1/2	3/2
DEJA BHUM	22HB	8/2	10/2
DEJA BHUM	22HB	22/2	24/2
馬尼拉			
YI CHUN	230S/231N	1/2	3/2
YI CHUN	231S/232N	11/2	13/2
YI CHUN	232S/233N	21/2	23/2
新加坡			
MEKHANIK KURAKO	78N	29/1	31/1
PLANETA	78S	31/1	2/2
MEKHANIK KURAKO	48N	5/2	7/2
吉隆坡			
JIRA BHUM	87	9/2	11/2
JIRA BHUM	88	27/2	29/2
JIRA BHUM	89	17/3	19/3
新加坡、古晉、詩巫、汶萊、納閩			
PLANETA	18	27/1	29/1
ACK LILY	07	30/1	1/2
TSK MELODY	20	3/2	5/2
孟買、喀喇喀、馬德拉斯			
O. STRENGTH	31A	30/1	1/2
VE-GA	21A	6/2	8/2
O. SINCERITY	32A	13/2	15/2
胡志明市			
RAJA BHUM	08N	3/2	5/2
RAJA BHUM	07N	13/2	15/2
RAJA BHUM	08N	22/2	24/2
華洋船務有限公司			
Euro-Asia Shipping Ltd.			
香港德輔道中244-256號東亞商業大廈23樓			
23/F, Tung Hip Commercial Bldg., 244-256 Des Voeux Rd., Central, Hong Kong			
Tel: 8151388(8 Lines) Fax: 5414306			

華夏企業有限公司

山東業務部

香港灣仔道25號海中心21樓2104-6室

電話：8347227 傳真：8347456

香港⇌青島

集裝箱班輪 (兼收濟南、濰坊、連雲港整箱貨)


(每月四航次)

船名	航次	收貨期	離港	到港
魯格 LU GU	V.QY135	21/1	22/1	25/1
魯格 LU GU	V.QY273	27/1	1/2	3/2
SUPER SEVEN	V.QS010	5/2	11/2	13/2
SUPER SEVEN	V.QS010	5/2	11/2	13/2

收貨站：華聯貨運有限公司 電話：4970305

於每航次離港後4天開始收下次航次CFS。

出口船期預告

	
船	今日
力高	RIGEL(上午)
天雄少尉	SWAN REE
秀山	XIU SHAN
東江	TONG CHIA
金灣	GOLDEN B
長青	EVER OAS
海福	OCEAN BL
紫蘭迪亞	JUTLANDI
馬士基漢	MAERSK T
巴拉科夫	NIKOLAY
新海發	ZIM HAIFA
立雄	UNL. MAS
高華	GOWA(上午)
通洋	MILD OCE
貿易發展	TRADE EX
大西洋輪	ATLANTIC
路易士馬士基	LOUIS M
隆記輪	ACX DAIS
發稅者	SL. DEVE
夢堅尼輪	HANJIN O
麥堅尼輪	WACKIND
慶寧	XIN NING
海隆	HAI LONG
蘇鳳	SU FENG(
麗蓬山	YANDANG
育才	YUCAI(上
金線泉	JINXIANQ
龜迅	LUXUN(下
安祥	ANCHUN(
郭城	E. CHENG
怡泰	YIKHUN(
瀋江	HANJIANG
拉魯拉魯	LA LU LU
永春	WH 205(下
今日	

香港一

[illegible]

香港代理：華夏企業有限公司
聯絡電話：出口 8283581 入口 8263351

△逢星期四啓航
代理：華夏企業有限公司
電話：出口 3283561 入口 3283501

來往地點	船名	香港開	到內地	內地開	到香港
梧州	滿江紅	8.00 (雙日)	17.00	7.30 (單日)	16.30
蛇口	飛翔船	8.00	8.50	9.15	10.05
		10.15	11.05	14.30	15.20
		15.30	16.20	17.00	17.50
珠海	飛翔船	7.45	8.45	9.30	10.30
		11.00	12.00	13.00	14.00
		14.10	15.00	17.00	18.00
	蓮花山	8.00	10.00	16.00	18.00

電話查詢：


中旅社	中環分社 5220450	旺角分社 7895888
	筲箕灣分社 8684728	觀塘分社 3451338
	北角分社 5650370	紅磡分社 3439333
	灣仔分社 8343388	元朗分社 4755367
	鰻魚分社 4991433	沙田分社 6917261

廣旅：(新國旅) 8393916 湖景道 3810311
 珠江：諮詢熱線電話：8583876 5475358
 港中飛翼：訂票 5232136 往江輪務 488
 國旅：(總公司) 7215317 (香港分社)
 油蔴地小輪：5423038 登船務務

其他貨運
大宗貨訂倉、香港轉口、提貨、拖箱、拆/裝箱、訂倉服務。
 地址：香港灣仔港灣道6—8號瑞安中心21樓
 ADDRESS: 21/F, SHUI ON CENTRE, 6-8 HARBOUR RD, WAN CHAI, H.K.
 FAX: 852-865 3345 TLX: 87628 GOFOR HX CABLE: GOFORS

[illegible]

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

 **長 計 有 限 公 司**
LONG TREND LI
TEL: 2613 1111 FAX: 2613 1171

本公司專辦集裝箱及散貨運輸，
辦在香港中轉至中國內地及世界各
埠。

船名：“前進300” 香港—新加坡
香港—太平

天天收貨，三天免費倉期，四
收貨站：荃灣卸貨區。

ED	 福建省輪船總公司 閩東公司	MIN HAI	閩海 327V. 9101/9102	30/1-1-1/2	30/1-3/2
		MIN HAI	閩海 329V. 9101/9102	28-29/1	28-31/1
		MIN HAI	閩海 323V. 9101/9102	5-6/2	5-7/2
印承 的運	福建省漳州輪船公司	YUN LONG	雲龍 V. 9101/9102	6-7/2	5-10/2
		JIN LONG	錦龍 V. 9101/9102	8-9/2	7-12/2
香港→南京 (全貨箱班輪)					
 中國遠洋運輸總公司 江蘇省公司	BU LIN	蘇 麟 V. 9103/9104	2-4/2	3-5/2	
	(可收整箱及併箱貨)				
其他貨運					
大宗貨訂倉、香港轉口、提貨、拖箱、拆/裝箱、訂倉服務。					
地址：香港灣仔港灣道6-8號瑞安中心21樓					
ADDRESS: 21/F, SHUI ON CENTRE, 6-8 HARBOUR RD, WAN CHAI, H.K. FAX: 852-865 3345 TLX: 67628 GOFOR HX CABLE: GOFORS				電話 824 6428	

中國輕工業部 陶瓷工業科學研究所珍藏品展

特刊

輕工業部陶瓷工業科學研究所
專門進行陶瓷科研創作及開發

輕工業部陶瓷工業科學研究所創建於一九五四年，是輕工業部唯一直屬的陶瓷技術和藝術的綜合性研究機構。位於景德鎮鎮。全所有職工三百多人，科研、藝術人員佔六成半，其中有高級職稱的專業技術人員三十三人。該所在陶瓷科研、創作、新產品開發等各個方面，取得了重大科研成果四百項。對陶瓷行業的發展和進步起到了先導作用，將成為中國陶瓷行業的技術開發中心。

它具有雄厚的技術實力和先進的設備條件，設立各種專業研究室二十三個和若干個專業實驗基地，在國內建立了幾家技術合作的聯營生產廠。國家日用陶瓷質量監督檢驗測試中心、全國日用陶瓷標準化中心、全國日用陶瓷科技情報站、《中國陶瓷》雜誌社等均設在我所。

該所雲集了衆多的陶瓷藝術創作和製作的能工巧匠。有高級工藝美術師十七人，其中全國工藝美術大師二人。中級（工藝美術師）十一人。他們技藝超群，風格各異。可研究製作各種高檔藝術瓷、特種工藝瓷、仿古瓷、陶瓷壁畫和開發新的陶瓷產品。我所根據各個藝術家的風格設立了十幾個專業畫室，使藝術家的藝術特色和創作智慧得到充分的發揮。

該所藝術家們創作的傳統青花、青花斗彩、古彩、粉彩、名貴色釉和各種藝術瓷，深受各界陶瓷藝術愛好者和鑒賞家們的青睞，享有極高的聲譽。曾多次作為國家禮品瓷和首領用瓷。許多珍品被博物館和收藏家收藏。近年來該所藝術家們在繼承傳統的基礎上，刻意創新，研究開發了大量的新材質、新工藝和新裝飾方法。

該所的古陶瓷研究，使陶瓷藝術更具鑒賞性和收藏價值，使陶瓷藝術——這門中華文化藝術寶庫中的明珠更加光輝燦爛。

迄今為止，該所先後與蘇聯、美國、羅馬尼亞、波蘭、越南、阿爾巴尼亞、朝鮮、日本、巴基斯坦、香港、澳門等許多國家和地區進行了科技和藝術的合作和交流。

中國輕工業部陶瓷工業科學研究所珍藏品

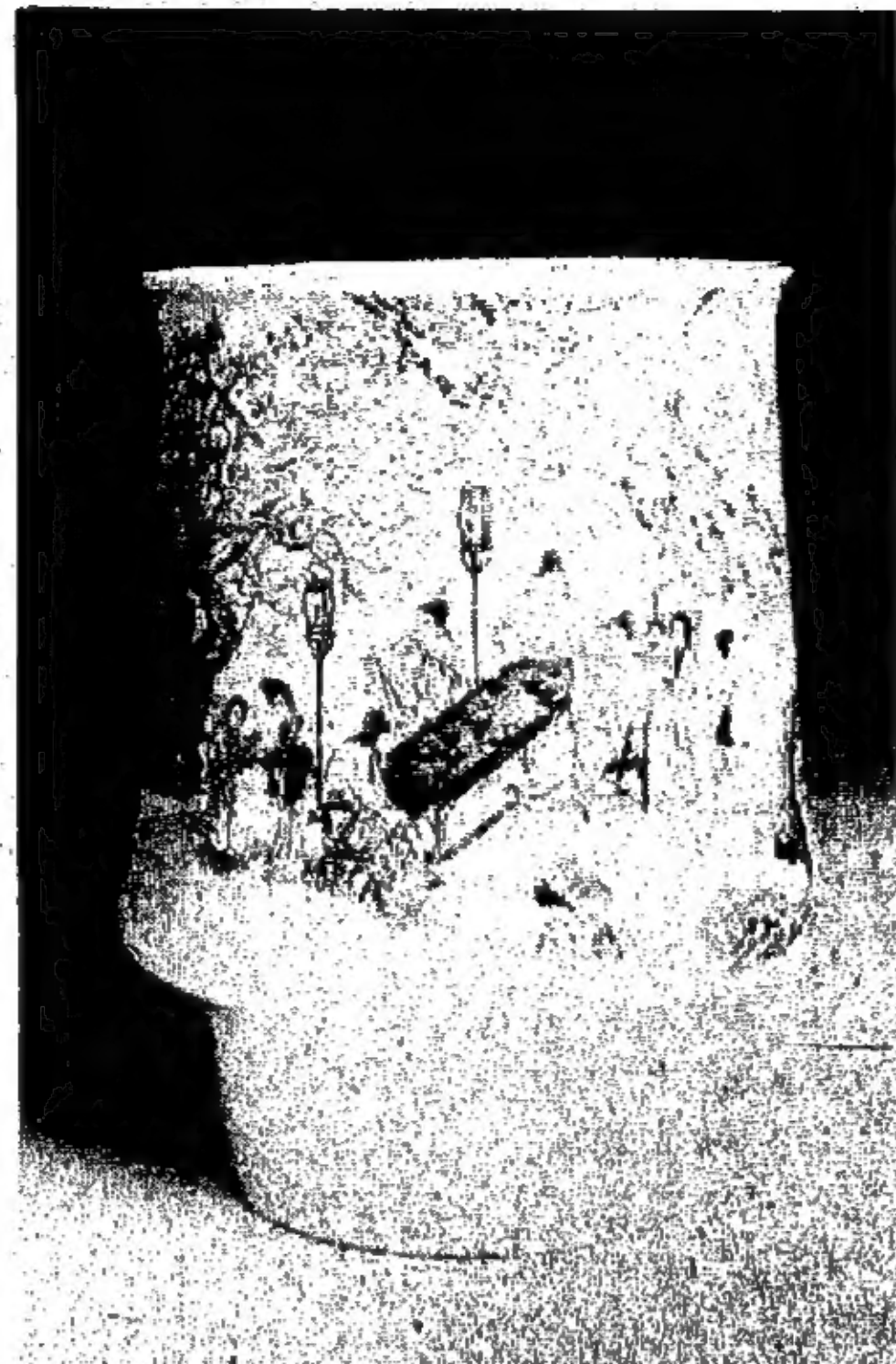
中國陶瓷珍品今起展銷

展場設於尖沙咀中藝新港中心分公司
展品三百多件盡是工藝大師精心佳作

由中國輕工業部陶瓷工業科學研究所及中華陶瓷有限公司合辦的《中國輕工業部陶瓷工業科學研究所珍藏品展覽會》，今天（一月廿五日）起至二月三日於中藝（香港）有限公司尖沙咀新港中心分公司三樓展銷部舉行。展覽會主要目的是讓香港和海外陶瓷愛好者對中國輕工業部陶瓷工業科學研究所進一步認識和了解，藉以建立與香港各界和海外人士有關陶瓷技術、藝術的合作和交流關係。以輕工業部研究所所長王錫良為首，成員包括王錫良、張松茂、李進、王秋霞、張育賢、徐亞鳳、黃國凱的展覽會代表團將駐場迎接到場嘉賓。

展出的陶瓷珍品總數達三百六十九件套，總值約三百萬元。由於展品大部份是王錫良、張松茂兩位工藝美術大師及李進、王秋霞、張育賢、徐亞鳳等高級工藝美術師的精心佳作，當中不論是粉彩、青花、古彩、雕塑、還是顏色釉等陶瓷製品，都頗具藝術性與鑒賞價值，遠勝藏銀水準。展品以花瓶和瓷板畫所佔比例較大。全場售價最高的是出自著名陶藝家戴榮華之手的粉彩雙面釉瓷板屏風——四美圖，價值二十萬港元。

此外，今次展出的陶瓷器，每件都格調高雅，兼且造型極具創意，充分反映中國現代陶瓷藝術的神髓。



粉彩人物山水瓶
工藝美術師：王秋霞



出自戴榮華之手，四幅一套的瓷板屏風，畫中一幅，左是戴榮華人面，右是生趣盎然的鳥。



高白釉粉彩山水瓶中景山水中景瓶
中國工藝美術大師：張松茂



高白釉粉彩花瓶開光花瓶
中國工藝美術大師：王錫良



高白釉
高級工藝師：張育賢

粉彩雙面瓷板屏風 突破瓷板製作技術

粉彩四美圖、花鳥雙面瓷板屏風，是陶藝名家戴榮華的心血結晶，價值二十萬港元。這件陶瓷精品製作難度極高，彩繪過程尤甚複雜，它的產生意味陶瓷技術與藝術上的一大突破。國內陶瓷界並視之為創舉，它因而身價高昂。

它是由四塊雙面瓷板組合而成，主要特色是兩面畫於同一瓷板中，而兩面取材各異，一邊是精緻雅緻的花鳥，另一邊是栩栩如生的仕女圖，由於兩邊皆具欣賞價值的畫面，製作上比一般單面瓷板畫自然困難得多。

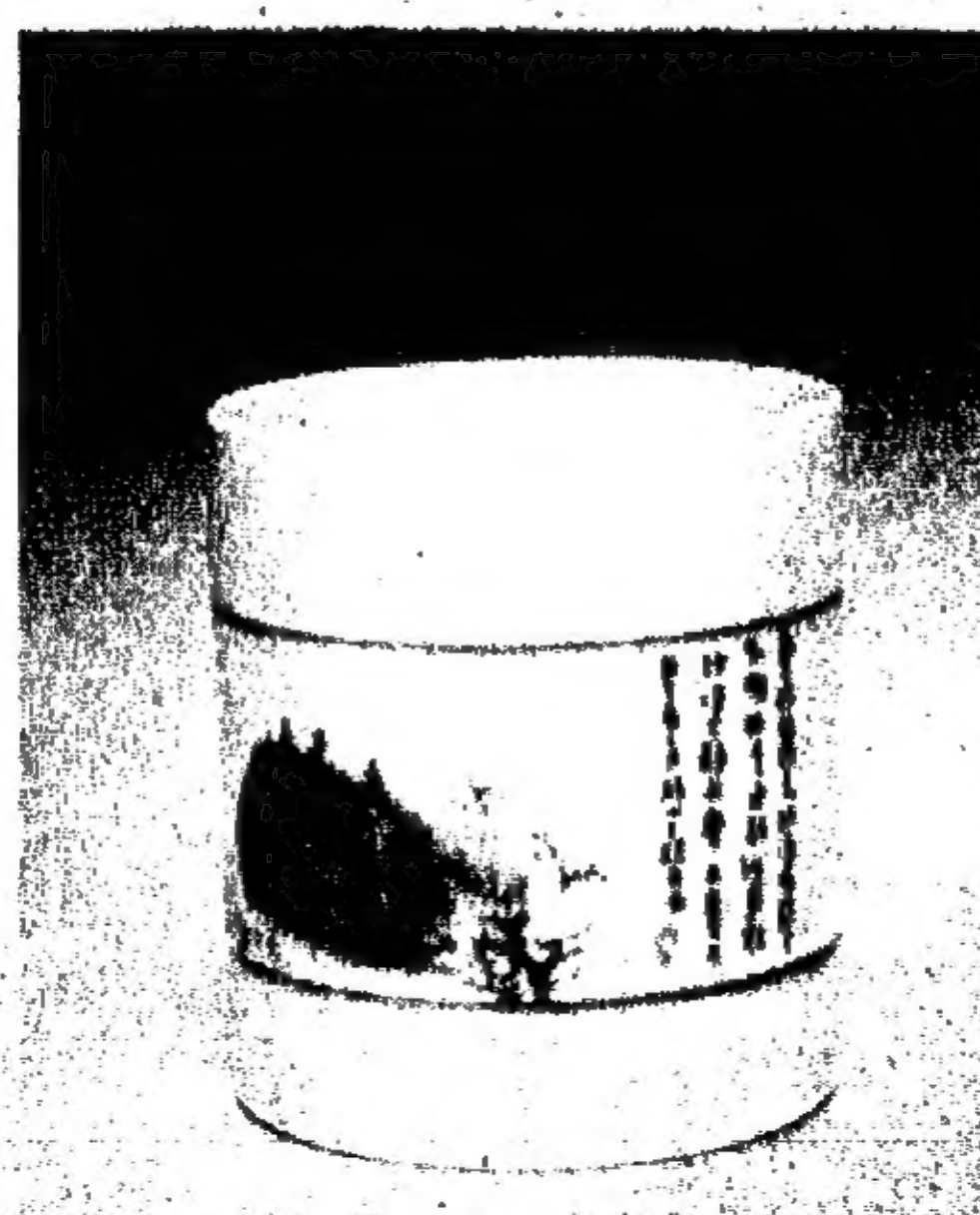
它是特別為參與一九九零年在景德鎮舉行的國際大獎賽而製作，其後因中國輕工業部陶瓷工業科學研究所決定來港辦陶瓷珍藏品展，而今次是該所三十多年來首屆在港開展會，故鄭重其事，不惜放棄參賽機會，將四美圖運港展出，所以從繪工、顏色的燒成，瓷質的選擇，到木架的雕刻，都表現出卓越的工藝，達到一流的藝術水平，可稱得上是難得的珍品。它既適宜作個人珍藏供陶瓷愛好者欣賞，若置於大型廳堂以增添高雅氣氛亦合適不過。



粉彩四美圖
高級工藝美術師：戴榮華



粉彩瓶
高級工藝美術師：李進



粉彩高白釉瓶
中國工藝美術大師：王錫良

名家介紹

▲張松茂
江西婺源人，一九三四年出生，現在輕工業部陶瓷研究所工作。從事陶瓷藝術創作研究四十餘年，專攻人物、山水、花鳥、雪景。其作品新穎、雅緻、裝飾性強。無論從構圖、色彩到內容都有獨到之處。作品以樸實自然的風格、明快色彩自然地表現出作者對自然美的深切感受和富有詩意，深受中外陶瓷愛好者和收藏家珍愛。現為中國工藝美術大師、高級工藝師，中國美術家協會會員，中國工藝美術學會會員，中國工業美術學會理事，景德鎮市文聯副主席，景德鎮市美協副主席。

▲王錫良
安徽歙縣人，一九二二年作於景德鎮，幼年從叔父王大凡先生（珠山八友之一）學藝。一九五四年到輕工業部陶瓷研究所從事陶瓷藝術創作研究。主攻人物、山水、畫風樸素。善作中國畫，長期堅持到名山大川寫生。現為中國工藝美術大師、中國美術家協會會員、江西書畫院特聘畫師、景德鎮書畫院院長、中國工藝美術學會會員、中國美術家協會江西分會顧問、高級工藝美術師。



粉彩人物山水瓶（九件中之一）
高級工藝美術師：張育賢、徐亞鳳



粉彩牡丹中景花瓶
中國工藝美術大師：張松茂